



Conditions d'utilisation et droit d'auteur

Terms of use and Copyright

Les reproductions fournies par BAC sont réservées à des fins de recherche ou d'études privées. Il incombe aux utilisateurs qui souhaitent utiliser ces reproductions pour toutes autres fins d'obtenir la permission écrite du titulaire du droit d'auteur. Le récipiendaire sera tenu responsable de toute infraction au droit de propriété de cette copie numérique.

BAC possède une vaste quantité de documents pour lesquels la propriété et le statut du droit d'auteur peuvent être difficiles à établir, soit en raison d'information insuffisante, soit à cause de leur origine mixte, c'est-à-dire publique et privée, ou encore parce qu'il s'agit de documents en partie publiés et en partie inédits. On suggère aux utilisateurs de consulter la *Loi sur le droit d'auteur* et d'obtenir un avis juridique lorsque l'interprétation du droit d'auteur soulève des questions. BAC n'a pas le mandat d'interpréter la *Loi sur le droit d'auteur* pour le bénéfice des utilisateurs, et il incombe à ces derniers de connaître les obligations que comportent les droits d'auteur.

Any copy provided by LAC is restricted to research purposes or private study. Users wishing to use the copies for any other purpose should obtain written permission of the copyright owner. Responsibility regarding questions of copyright that may arise in the use of this digital copy is assumed by the recipient.

LAC holds enormous quantities of records for which the ownership and copyright status may be uncertain, either because of insufficient information or because of a mixture of public and private material, or of published and unpublished works. Users are urged to consult the *Copyright Act* and to seek legal advice when the interpretation of copyright raises questions. It is not the role of LAC to interpret the *Copyright Act* for users but rather it is up to the users to be aware of copyright issues.

For more information please consult the LAC, "Terms and Conditions" page: :
<http://www.bac-lac.gc.ca/eng/Pages/terms-and-conditions.aspx>

Pour en savoir davantage, consultez la page « Avis » du site Web de BAC : <http://www.bac-lac.gc.ca/fra/Pages/avis.aspx>

Supplement
Canada Gazette, Part I
July 19, 1986



Supplément
Gazette du Canada, Partie I
Le 19 juillet 1986

**ELECTORAL
DISTRICTS**

**CIRCONSCRIPTIONS
ÉLECTORALES**

**Proposals for the
Province of Manitoba**

**Propositions pour
la province du Manitoba**

Published pursuant to the
Electoral Boundaries Readjustment Act

Publiées conformément à la Loi sur
la révision des limites des circonscriptions électorales

TABLE OF CONTENTS

Notice of Sittings.....	1
Rules for Hearing Representations.....	2
Proposed Boundaries and Names of Electoral Districts.....	3
Maps..... (See pocket on back cover)	

TABLE DES MATIÈRES

1	Avis de séances.....	1
2	Règles pour l'audition d'observations.....	2
3	Délimitations et noms proposés des circonscriptions électorales.....	3
	Cartes..... (voir pochette sur la couverture en arrière)	

**FEDERAL ELECTORAL BOUNDARIES
COMMISSION FOR MANITOBA**

ELECTORAL BOUNDARIES READJUSTMENT ACT

PART I

Notice of Sittings for the Hearing of Representations

Pursuant to the *Electoral Boundaries Readjustment Act*, Chapter E-2 of the Revised Statutes of Canada, 1970, as amended, the Electoral Boundaries Commission for the Province of Manitoba will hold sittings for the hearing of representations on the matter of the proposed electoral districts for that province, at the following times and places:

- (1) THOMPSON, Tuesday, September 30, 1986, at 10:00 a.m., Court House, Basement, 59 Elizabeth Drive.
- (2) BRANDON, Thursday, October 9, 1986 at 10:00 a.m., Court House, 1104 Princess Avenue.
- (3) DAUPHIN, Friday, October 10, 1986 at 10:00 a.m., Court House, 114 River Avenue West.
- (4) PORTAGE LA PRAIRIE, Monday, October 20, 1986 at 10:00 a.m., Court House, 3rd Street S.E.
- (5) WINNIPEG, Wednesday, October 22, 1986, at 10:00 a.m. and 7:30 p.m., and Thursday, October 23, 1986 at 10:00 a.m., Room 254, Legislative Building, Broadway Avenue.

Under section 16 of said Act, the Commission has made rules governing sittings for the hearing of representations and these are appended to this notice as Part II.

In accordance with subsection 17(3) of said Act maps and texts have been prepared showing the proposed division of the province into electoral districts and indicating the population and name proposed to be given to each district. Maps are appended to this notice.

Parliament has provided by subsection 17(4) of the said Act that no representation shall be heard by a Commission at any sittings held by it for the hearing of representations from interested persons unless notice in writing is given to the secretary of the Commission within fifty-three days from the date of the publication of the last advertisement under subsection (2), stating the name and address of the person by whom the representation is sought to be made and indicating concisely the nature of the representation and of the interest of the person.

The Executive Secretary of the Commission is Mr. Evan McCormick and the Commission's address is Suite 1505, Lakeview Square, 155 Carlton Street, Winnipeg, Manitoba, R3C 3H8.

Dated at Winnipeg, this nineteenth day of July 1986.

GORDON HALL

*Chairman of the Electoral Boundaries
Commission for the Province of Manitoba*

**COMMISSION FÉDÉRALE DE DÉLIMITATION
DES CIRCONSCRIPTIONS ÉLECTORALES
POUR LE MANITOBA**

**LOI SUR LA RÉVISION DES LIMITES DES
CIRCONSCRIPTIONS ÉLECTORALES**

PARTIE I

Avis de séances pour l'audition d'observations

Conformément à la *Loi sur la révision des limites des circonscriptions électorales*, chapitre E-2 des Statuts révisés du Canada, 1970, dans sa forme modifiée, la Commission de délimitation des circonscriptions électorales pour la province du Manitoba tiendra des séances pour l'audition d'observations au sujet des circonscriptions électorales proposées pour cette province aux dates et lieux suivants:

- (1) THOMPSON, le mardi 30 septembre 1986, à 10 heures, sous-sol du Palais de Justice, 59, promenade Elizabeth.
- (2) BRANDON, le jeudi 9 octobre 1986, à 10 heures, Palais de Justice, 1104, avenue Princess.
- (3) DAUPHIN, le vendredi 10 octobre 1986, à 10 heures, Palais de Justice, 114, avenue River ouest.
- (4) PORTAGE LA PRAIRIE, le lundi 20 octobre 1986, à 10 heures, Palais de Justice, 3^e Rue sud-est.
- (5) WINNIPEG, le mercredi 22 octobre 1986, à 10 heures et à 19 heures 30, et le jeudi 23 octobre 1986, à 10 heures, salle 254, Palais législatif, avenue Broadway.

En vertu de l'article 16 de ladite loi, la Commission a établi des règles régissant les séances pour l'audition d'observations, lesquelles règles sont énoncées dans la Partie II du présent avis.

Conformément au paragraphe 17(3) de ladite loi, des cartes et textes ont été préparés illustrant le partage projeté de la province en circonscriptions et indiquant la population et le nom qu'il est proposé de donner à chaque circonscription. Les cartes se trouvent en annexe à cet avis.

Le Parlement a stipulé au paragraphe 17(4) de ladite loi que la Commission n'entendra aucune observation lors de ses séances tenues pour l'audition d'observations par les personnes intéressées, sauf si un avis écrit a été donné au secrétaire de la Commission dans les cinquante-trois jours de la publication de la dernière annonce en vertu du paragraphe (2) indiquant le nom et l'adresse de la personne qui désire formuler des observations et précisant la nature de celles-ci et l'intérêt de cette personne.

Le secrétaire exécutif de la Commission est monsieur Evan McCormick et l'adresse de la Commission est la suivante: Suite 1505, carré Lakeview, 155, rue Carlton, Winnipeg (Manitoba) R3C 3H8.

Winnipeg, ce dix-neuvième jour de juillet 1986.

*Le président de la Commission de délimitation des
circonscriptions électorales pour la province du Manitoba*
GORDON HALL

PART II

Under and by virtue of the powers conferred by the *Electoral Boundaries Readjustment Act*, Chapter E-2 of the Revised Statutes of Canada, 1970, as amended, and of all other powers enabling them in this behalf, the Electoral Boundaries Commission for the Province of Manitoba hereby enacts the following rules, and orders them to be promulgated.

RULES

1. These rules may be cited as the Electoral Boundaries Commission for the Province of Manitoba (Hearing of Representations) Rules, 1986.

2. In these rules:

- (a) "Act" means the *Electoral Boundaries Readjustment Act*, Chapter E-2 of the Revised Statutes of Canada, 1970, as amended;
- (b) "advertisement" means the advertisement published in accordance with subsection 17(2) of the Act giving notice of the times and places of sittings to be held for the hearing of representations;
- (c) "Commission" means the Federal Electoral Boundaries Commission for the Province of Manitoba;
- (d) "map" means the maps published with the advertisement showing the proposed division of the province into electoral districts;
- (e) "representation" means a representation made in accordance with section 17 of the Act by an interested person as to the division of the province into electoral districts and the name proposed to be given to each district;
- (f) "secretary" means the secretary to the Commission;
- (g) "sitting" means a sitting held for the hearing of representations in accordance with section 17 of the Act.

3. Sittings shall be held and representations shall be made thereat in a formal manner.

4. Only one person shall be heard in the presentation of a representation unless in its sole discretion the Commission decides otherwise.

5. (1) As provided in subsection 17(4) of the Act no representation shall be heard by the Commission at any sitting unless a signed notice in writing is sent or given to the secretary within fifty-three (53) days from the date of publication of the advertisement and map stating

- (a) the name and address of the person by whom the representation is sought to be made, and
- (b) concisely the nature of the representation and the interest of such person.

PARTIE II

Conformément aux pouvoirs conférés par la *Loi sur la révision des limites des circonscriptions électorales*, chapitre E-2 des Statuts révisés du Canada de 1970, dans sa forme modifiée et à tous les autres pouvoirs qui lui sont attribués à cette fin, la Commission de délimitation des circonscriptions électorales pour la province du Manitoba établit par la présente les règles suivantes et ordonne qu'elles soient promulguées.

RÈGLES

1. Les présentes règles peuvent être citées sous le titre: «Règles de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales pour la province du Manitoba (séances pour l'audition d'observations) 1986».

2. Dans les présentes règles:

- a) «annonce» désigne l'annonce publiée conformément au paragraphe 17(2) de la loi, indiquant les dates et les endroits fixés pour la tenue des séances en vue de l'audition d'observations;
- b) «carte» désigne les cartes publiées en même temps que l'annonce, montrant le partage projeté de la province en circonscriptions électorales;
- c) «Commission» désigne la Commission fédérale de délimitation des circonscriptions électorales pour la province du Manitoba;
- d) «loi» désigne la *Loi sur la révision des limites des circonscriptions électorales*, chapitre E-2 des Statuts révisés du Canada de 1970, et les modifications qui y ont été apportées;
- e) «observations» désigne les observations formulées conformément à l'article 17 de la loi par une personne intéressée, à propos du partage projeté de la province en circonscriptions électorales et du nom suggéré pour chaque circonscription;
- f) «séance» désigne une séance pour l'audition d'observations tenue conformément à l'article 17 de la loi;
- g) «secrétaire» désigne le secrétaire de la Commission.

3. Les séances seront tenues et les observations y seront présentées suivant la procédure établie.

4. Une seule personne sera entendue lors de la présentation d'observations sauf si la Commission, de son seul pouvoir discrétionnaire, en décide autrement.

5. (1) Conformément au paragraphe 17(4) de la loi, la Commission n'entendra les observations, lors des séances, que si un avis écrit et signé a été envoyé ou remis au secrétaire dans les cinquante-trois (53) jours à compter de la date de publication de l'annonce et de la carte, indiquant

- a) le nom et l'adresse de la personne désirant formuler des observations;
- b) la nature de ces observations et l'intérêt de la personne en cause.

(2) (a) The person signing the notice shall also state at which one of the places named in the advertisement he wishes his representation to be heard.

(b) For the purpose of interpreting subsection 17(4) of the Act, it is understood that the fifty-three (53) day delay shall apply to the date of mailing of the written notice by the person wishing to be heard by the Commission. A notice in writing of intention to make a representation pursuant to subsection 17(4) of the Act may be mailed to the secretary and, if mailed, shall be deemed to have been given to the secretary on the date of mailing; the Commission will have discretion as to the admissibility of the written notice.

6. If, when the notice in writing of a representation is received by the secretary, the person signing the notice has not stated the place at which he wishes his representation to be heard, the secretary shall in writing ask that person at which one of the places set out in the advertisement he wishes to be heard.

7. If under rule 5 no request for the hearing of a representation is made in respect of any one or more of the places published in the advertisement the Commission may, by a notice published in the papers in which the list of places for the holding of sittings was published, cancel the sitting at any place where there is no representation to be heard.

8. (1) Two members of the Commission shall constitute a quorum for the holding of a sitting to hear representations.

(2) If it appears to the Chairman of the Commission that a quorum cannot be present at a sitting at any place named in the advertisement the Chairman may postpone that sitting to a later date named.

NOTE: The address of the Executive Secretary:
Mr. Evan McCormick
Suite 1505, Lakeview Square
155 Carlton Street
Winnipeg, Manitoba R3C 3H8

PART III

Maps, Proposed Boundaries and Names of Electoral Districts

There shall be in the Province of Manitoba fourteen (14) electoral districts, each of which shall return one member. The Commission proposes that the electoral districts be named and described as follows.

In the following descriptions, references to roads, road allowances and railways signifies the centre line of said roads, road allowances and railways unless otherwise described; and sections, townships, ranges and meridians are in accordance with the Dominion Lands system of survey and include the projection thereof in accordance with said system. Townships, ranges and meridians are abbreviated as Tp, R, W1 or E1.

Wherever a word or expression is used to denote a territorial division, such word or expression shall indicate the territorial division as it existed or was bounded on the thirty-first day of March 1986.

(2) a) La personne qui signe l'avis doit aussi indiquer auquel des endroits énumérés dans l'annonce elle désire formuler ses observations.

b) Dans l'interprétation de la disposition du paragraphe 17(4) de la loi, il est entendu que le délai de cinquante-trois (53) jours s'applique à compter de la mise à la poste de l'avis écrit par la personne désirant formuler des observations devant la Commission. Un avis exprimant l'intention de présenter des observations en vertu du paragraphe 17(4) de la loi peut être envoyé au secrétaire et, s'il est mis à la poste, sera considéré comme lui ayant été remis le jour de la mise à la poste. En cas d'impossibilité de déterminer la date de la mise à la poste, la Commission aura discrétion pour décider de l'admissibilité de l'avis écrit.

6. Si une personne donnant un avis écrit de son intention de formuler des observations n'a pas désigné l'endroit où elle désire les présenter, le secrétaire doit s'enquérir par écrit auprès de ladite personne du lieu où elle désire être entendue.

7. Si, en vertu de la règle 5, aucune demande d'audition d'observations n'est faite concernant un ou plusieurs endroits nommés dans l'annonce, la Commission peut, par un avis publié dans les journaux qui ont donné la liste des endroits prévus pour la tenue des séances, annuler la séance à tout endroit où il n'y a pas d'observations à entendre.

8. (1) Deux membres de la Commission constituent le quorum nécessaire à la tenue d'une séance pour l'audition d'observations.

(2) Si le président de la Commission est d'avis que le quorum ne peut être atteint lors de la tenue d'une séance à tout endroit nommé dans l'annonce, le président peut remettre la séance à une date ultérieure.

NOTA: L'adresse du secrétaire exécutif est la suivante:
M. Evan McCormick
Suite 1505, carré Lakeview
155, rue Carlton
Winnipeg (Manitoba) R3C 3H8

PARTIE III

Cartes géographiques, délimitations et noms proposés des circonscriptions électorales

Dans la province du Manitoba, il y a quatorze (14) circonscriptions électorales dont chacune doit élire un député. La Commission propose que les circonscriptions électorales soient nommées et décrites comme il suit.

Dans les descriptions suivantes, toute mention de chemins, emprises de chemins et voies ferrées signifie, à moins d'indication contraire, la ligne médiane de ces chemins, emprises de chemins et voies ferrées; les sections, townships, rangs et méridiens sont conformes au système d'arpentage des terres du Canada et comprennent les divisions projetées d'après ledit système.

Partout où il est fait usage d'un mot ou d'une expression pour désigner une division territoriale, ce mot ou cette expression indique la division territoriale telle qu'elle existait ou était délimitée le trente-et-unième jour de mars 1986.

The population figure of each electoral district is taken from the 1981 decennial census.

Le chiffre de population de chaque circonscription électorale est tiré du recensement décennal de 1981.

1. BRANDON—SOURIS

(Population: 70 016)

(Map 1)

Consisting of the territory described as follows: commencing at the intersection of the west boundary of Manitoba with the north limit of Tp 12; thence easterly along said north limit of Tp 12 to the east limit of R20W1; thence southerly along said east limit of R20W1 to the north limit of Tp 10; thence easterly along said north limit of Tp 10 to the west limit of the City of Brandon; thence northerly, easterly and southerly along the west, north and east limits of said City of Brandon to the north limit of Tp 10; thence easterly along said north limit of Tp 10 to the east limit of R17W1; thence southerly along said east limit of R17W1 to the north limit of Tp 6; thence westerly along said north limit of Tp 6 to the east limit of R19W1; thence southerly along said east limit of R19W1 to the south boundary of Manitoba; thence westerly and northerly along the south and west boundaries of Manitoba to the point of commencement.

1. BRANDON—SOURIS

(Population: 70 016)

(Carte 1)

Comprend le territoire borné par une ligne commençant à l'intersection de la frontière ouest du Manitoba et de la limite nord du township 12; et qui va de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 12 jusqu'à la limite est du rang 20, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 20, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 10; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 10 jusqu'à la limite ouest de la cité de Brandon; de là vers le nord, vers l'est et vers le sud suivant les limites ouest, nord et est de ladite cité de Brandon jusqu'à la limite nord du township 10; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 10 jusqu'à la limite est du rang 17, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 17, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 6; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 6 jusqu'à la limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la frontière sud du Manitoba; de là vers l'ouest et vers le nord suivant les frontières sud et ouest du Manitoba jusqu'au point de départ.

2. CHURCHILL

(Population: 63 760)

(Map 1)

Consisting of all that part of the Province of Manitoba which lies to the north and east of the following described boundary: commencing at the intersection of the west boundary of Manitoba with the 53rd parallel; thence easterly along said parallel to the east limit of R19W1; thence northerly along said east limit of R19W1 to the north limit of Tp 48; thence easterly along said north limit of Tp 48 to the east limit of R15W1; thence northerly along said east limit of R15W1 to the north limit of Tp 49; thence easterly along said north limit of Tp 49 to the west shore of Lake Winnipeg; thence southerly and easterly along said west shore of Lake Winnipeg and the north shore of Long Point to the 53rd parallel; thence easterly along said parallel to the east shore of Lake Winnipeg; thence southerly along said east shore of Lake Winnipeg to the north limit of the Fort Alexander Indian Reserve No. 3; thence easterly and southerly along the north and east limits of said Indian Reserve to the north limit of Tp 18; thence easterly along said north limit of Tp 18 to the east limit of R11E1; thence southerly along said east limit of R11E1 to the north limit of Tp 17; thence easterly along said north limit of Tp 17 to the east limit of R14E1; thence southerly along said east

2. CHURCHILL

(Population: 63 760)

(Carte 1)

Comprend toute la partie de la province du Manitoba située au nord et à l'est d'une ligne commençant à l'intersection de la frontière ouest du Manitoba et du 53^e parallèle de latitude nord et qui va de là vers l'est suivant ledit parallèle jusqu'à la limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 48; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 48 jusqu'à la limite est du rang 15, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 15, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 49; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 49 jusqu'à la rive ouest du lac Winnipeg; de là vers le sud et vers l'est suivant ladite rive ouest du lac Winnipeg et la rive nord de Long Point jusqu'au 53^e parallèle de latitude nord; de là vers l'est suivant ledit parallèle jusqu'à la rive est du lac Winnipeg; de là vers le sud suivant ladite rive est du lac Winnipeg jusqu'à la limite nord de la réserve indienne de Fort Alexander n° 3; de là vers l'est et vers le sud suivant les limites nord et est de ladite réserve indienne jusqu'à la limite nord du township 18; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 18 jusqu'à la limite est du rang 11, à

limit of R14E1 to the northeast corner of section 24 Tp 16 R14E1; thence easterly along the north limits of sections 19, 20, 21, 22, 23 and 24 Tp 16 R15 and 16E1 to the east limit of R16E1; thence northerly along said east limit of R16E1 to the north limit of Tp 16; thence easterly along said north limit of Tp 16 to the east boundary of Manitoba.

3. LISGAR

(Population: 70 085)

(Map 1)

Consisting of the territory described as follows: commencing at the intersection of the south boundary of Manitoba with the east limit of R19W1; thence northerly along said east limit of R19W1 to the north limit of Tp 6; thence easterly along said north limit of Tp 6 to the east limit of R17W1; thence northerly along said east limit of R17W1 to the north limit of Tp 10; thence westerly along said north limit of Tp 10 to the east limit of the City of Brandon; thence northerly, westerly and southerly along the east, north and west limits of said city to the north limit of Tp 10; thence westerly along said north limit of Tp 10 to the east limit of R20W1; thence northerly along said east limit of R20W1 to the north limit of Tp 12; thence easterly along said north limit of Tp 12 to the east limit of R19W1; thence northerly along said east limit of R19W1 to the north limit of Tp 16; thence easterly along said north limit of Tp 16 to the east limit of R17W1; thence northerly along said east limit of R17W1 to the north limit of the south half of Tp 19; thence easterly along said north limit of the south half of Tp 19 to the east limit of R12W1; thence southerly along said east limit of R12W1 to the northeast corner of section 24 Tp 18 R12W1; thence easterly along the north limit of sections 19, 20, 21, 22, 23 and 24 Tp 18 R11W1 to the east limit of R11W1; thence southerly along said east limit of R11W1 to the north limit of Tp 17; thence easterly along said north limit of Tp 17 to the east limit of R10W1; thence northerly along said east limit of R10W1 to the north limit of Tp 18; thence easterly along said north limit of Tp 18 to the west shore of Lake Manitoba; thence southerly along said west shore to the east limit of R9W1 in Tp 14; thence southerly along said east limit of R9W1 to the north limit of Tp 9; thence easterly along said north limit of Tp 9 to the west limit of Long Plain Indian Reserve No. 6; thence southerly, easterly and northerly along the limits of said Indian Reserve to the north limit of Tp 9; thence easterly along said north limit of Tp 9 to the east limit of R8W1; thence southerly along said east limit of R8W1 to the north limit of Tp 7; thence easterly along said north limit of Tp 7 to the east limit of R3W1; thence southerly along said east limit of R3W1 to the north limit of Tp 3; thence westerly

l'est du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 11, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 17; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 17 jusqu'à la limite est du rang 14, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 14, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à l'angle nord-est de la section 24 du township 16, rang 14, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers l'est suivant les limites nord des sections 19, 20, 21, 22, 23 et 24 du township 16, rangs 15 et 16, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite est du rang 16, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 16, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 16; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 16 jusqu'à la frontière est du Manitoba.

3. LISGAR

(Population: 70 085)

(Carte 1)

Comprend le territoire borné par une ligne commençant à l'intersection de la frontière sud du Manitoba et de la limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien et qui va de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 6; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 6 jusqu'à la limite est du rang 17, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 17, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 10; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 10 jusqu'à la limite est de la cité de Brandon; de là vers le nord, vers l'ouest et vers le sud suivant les limites est, nord et ouest de ladite cité jusqu'à la limite nord du township 10; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 10 jusqu'à la limite est du rang 20, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 20, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 12; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 12 jusqu'à la limite est du rang 19 à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 16; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 16 jusqu'à la limite est du rang 17, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 17, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord de la moitié sud du township 19; de là vers l'est suivant ladite limite nord de la moitié sud du township 19 jusqu'à la limite est du rang 12, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 12, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à l'angle nord-est de la section 24 du township 18, rang 12, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers l'est suivant la limite nord des sections 19, 20, 21, 22, 23 et 24 du township 18, rang 11, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite est du rang 11, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 11, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 17; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 17 jusqu'à la limite est du rang 10, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 10, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 18; de là vers l'est suivant ladite limite nord du

along said north limit of Tp 3 to the east limit of R4W1; thence southerly along said east limit of R4W1 to the south boundary of Manitoba; thence westerly along said south boundary of Manitoba to the point of commencement.

township 18 jusqu'à la rive ouest du lac Manitoba; de là vers le sud suivant ladite rive ouest jusqu'à la limite est du rang 9, à l'ouest du 1^{er} méridien, dans le township 14; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 9, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 9; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 9 jusqu'à la limite ouest de la réserve indienne de Long Plain n° 6; de là vers le sud, vers l'est et vers le nord suivant les limites de ladite réserve indienne jusqu'à la limite nord du township 9; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 9 jusqu'à la limite est du rang 8, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 8, à l'ouest du 1^{er} méridien jusqu'à la limite nord du township 7; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 7 jusqu'à la limite est du rang 3, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 3, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 3; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 3 jusqu'à la limite est du rang 4, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 4, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la frontière sud du Manitoba; de là vers l'ouest suivant ladite frontière sud du Manitoba jusqu'au point de départ.

4. MARQUETTE

(Population: 70 561)

(Map 1)

Consisting of the territory described as follows: commencing at the intersection of the west boundary of Manitoba with the 53rd parallel; thence easterly along said parallel to the east limit of R19W1; thence southerly along said east limit of R19W1 to the north limit of Tp 44; thence easterly along said north limit of Tp 44 to the east shore of Lake Winnipegosis; thence southerly along said east shore of Lake Winnipegosis to the north limit of Tp 35; thence easterly along said north limit of Tp 35 to the east limit of R15W1; thence southerly along said east limit of R15W1 to the west shore of Lake Manitoba; thence southerly along said west shore of Lake Manitoba to the north limit of Tp 18; thence westerly along said north limit of Tp 18 to the east limit of R10W1; thence southerly along said east limit of R10W1 to the north limit of Tp 17; thence westerly along said north limit of Tp 17 to the east limit of R11W1; thence northerly along said east limit of R11W1 to the northeast corner of section 24 Tp 18 R11W1; thence westerly along the north limits of sections 24, 23, 22, 21, 20 and 19 Tp 18 R11W1 to the east limit of R12W1; thence northerly along said east limit of R12W1 to the north limit of the south half of Tp 19; thence westerly along said north limit of the south half of Tp 19 to the east limit of R17W1; thence southerly along said east limit of R17W1 to the north limit of Tp 16; thence westerly along said north limit of Tp 16 to the east limit of R19W1; thence southerly along said east limit of R19W1 to the north limit of Tp 12; thence westerly along said north limit of Tp 12 to the west boundary of Manitoba; thence

4. MARQUETTE

(Population: 70 561)

(Carte 1)

Comprend le territoire borné par une ligne commençant à l'intersection de la frontière ouest du Manitoba et du 53^e parallèle de latitude nord et qui va de là vers l'est suivant ledit parallèle jusqu'à la limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 44; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 44 jusqu'à la rive est du lac Winnipegosis; de là vers le sud suivant ladite rive est du lac Winnipegosis jusqu'à la limite nord du township 35; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 35 jusqu'à la limite est du rang 15, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 15, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la rive ouest du lac Manitoba; de là vers le sud suivant ladite rive ouest du lac Manitoba jusqu'à la limite nord du township 18; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 18 jusqu'à la limite est du rang 10, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 10, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 17; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 17 jusqu'à la limite est du rang 11, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 11, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à l'angle nord-est de la section 24 du township 18, rang 11, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers l'ouest suivant les limites nord des sections 24, 23, 22, 21, 20 et 19 du township 18, rang 11, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite est du rang 12, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 12,

northerly along said west boundary of Manitoba to the point of commencement.

à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord de la moitié sud du township 19; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord de la moitié sud du township 19 jusqu'à la limite est du rang 17, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 17, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 16; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 16 jusqu'à la limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 12; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 12 jusqu'à la frontière ouest du Manitoba; de là vers le nord suivant ladite frontière ouest du Manitoba jusqu'au point de départ.

5. PORTAGE INTERLAKE

(Population: 70 703)

(Map 1)

Consisting of the territory described as follows: commencing at the intersection of the 53rd parallel with the east limit of R19W1; thence northerly along said east limit of R19W1 to the north limit of Tp 48; thence easterly along said north limit of Tp 48 to the east limit of R15W1; thence northerly along said east limit of R15W1 to the north limit of Tp 49; thence easterly along said north limit of Tp 49 to the west shore of Lake Winnipeg; thence southerly and easterly along said west shore of Lake Winnipeg and the north shore of Long Point to the 53rd parallel; thence easterly along said parallel to the east shore of Lake Winnipeg; thence southerly, westerly, and northerly along the east, south and west shore of Lake Winnipeg to the south limit of the Town of Winnipeg Beach; thence westerly and northerly along the south and west limits of said Town of Winnipeg Beach to the north limit of Tp 17; thence westerly along said north limit of Tp 17 to the east limit of the west half of R3E1; thence southerly along said east limit of the west half of R3E1 to the north limit of Tp 12; thence westerly along said north limit of Tp 12 to the east limit of R2E1; thence southerly along said east limit of R2E1 to the north limit of the City of Winnipeg; thence southerly, southerly (across the Assiniboine River), easterly and southerly along the limits of said city to the west limit of the Rural Municipality of Ritchot; thence southerly along said west limit of the Rural Municipality of Ritchot to the north limit of Tp 6; thence westerly along said north limit of Tp 6 to the east limit of R3W1; thence northerly along said east limit of R3W1 to the north limit of Tp 7; thence westerly along said north limit of Tp 7 to the east limit of R8W1; thence northerly along said east limit of R8W1 to the north limit of Tp 9; thence westerly along said north limit of Tp 9 to the east limit of Long Plain Indian Reserve No. 6; thence southerly, westerly and northerly along the limits of said Indian Reserve to the north limit of Tp 9; thence westerly along said north limit of Tp 9 to the east limit of R9W1; thence northerly along said east limit of R9W1 to the southwest shore of Lake Manitoba; thence northerly along the west shore of Lake Manitoba to the east limit of R15W1; thence northerly along said east limit of R15W1 to the north limit of Tp 35; thence westerly along said north limit of Tp 35 to the east shore of Lake Winnipegosis; thence northerly along said east shore of Lake Winnipegosis to the

5. PORTAGE INTERLAKE

(Population: 70 703)

(Carte 1)

Comprend le territoire borné par une ligne commençant à l'intersection du 53^e parallèle de latitude nord et de la limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien et qui va de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 48; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 48 jusqu'à la limite est du rang 15, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 15, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 49; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 49 jusqu'à la rive ouest du lac Winnipeg; de là vers le sud et vers l'est suivant ladite rive ouest du lac Winnipeg et la rive nord de Long Point jusqu'au 53^e parallèle de latitude nord; de là vers l'est suivant ledit parallèle jusqu'à la rive est du lac Winnipeg; de là vers le sud, vers l'ouest et vers le nord suivant la rive est, sud et ouest du lac Winnipeg jusqu'à la limite sud de la ville de Winnipeg Beach; de là vers l'ouest et vers le nord suivant les limites sud et ouest de ladite ville de Winnipeg Beach jusqu'à la limite nord du township 17; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 17 jusqu'à la limite est de la moitié ouest du rang 3, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est de la moitié ouest du rang 3, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 12; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 12 jusqu'à la limite est du rang 2, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 2, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord de la cité de Winnipeg; de là vers l'ouest, vers le sud (en traversant la rivière Assiniboine), vers l'est et vers le sud suivant les limites de ladite cité jusqu'à la limite ouest de la municipalité rurale de Ritchot; de là vers le sud suivant ladite limite ouest de la municipalité rurale de Ritchot jusqu'à la limite nord du township 6; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 6 jusqu'à la limite est du rang 3, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 3, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 7; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 7 jusqu'à la limite est du rang 8, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 8, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 9; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 9 jusqu'à la limite est de la réserve indienne de Long Plain n° 6; de là vers

north limit of TP 44; thence westerly along said north limit of Tp 44 to the east limit of R19W1; thence northerly along said east limit of R19W1 to the point of commencement.

6. PROVENCHER

(Population: 70 773)

(Map 1)

Consisting of the territory described as follows: commencing at the intersection of the south boundary of Manitoba with the east limit of R4W1; thence northerly along said east limit of R4W1 to the north limit of Tp 3; thence easterly along said north limit of Tp 3 to the east limit of R3W1; thence northerly along said east limit of R3W1 to the north limit of Tp 6; thence easterly along said north limit of Tp 6 to the west limit of the Rural Municipality of Ritchot; thence northerly along said west limit to the south limit of the City of Winnipeg; thence northeasterly along said south limit to the north limit of Tp 9; thence easterly along said north limit of Tp 9 to the east limit of R8E1; thence northerly along said east limit of R8E1 to the north limit of Tp 15; thence westerly along said north limit of Tp 15 to the northeast corner of section 32 Tp 15 R8E1; thence northerly along the east limits of sections 5, 8, 17, 20, 29 and 32 Tp 16 R8E1 to the north limit of Tp 16; thence westerly along said north limit of Tp 16 to the northeast corner of section 34 Tp 16 R7E1; thence northerly along the east limits of sections 3, 10, 15, 22, 27 and 34 Tp 17 R7E1 and the east limits of sections 3 and 10 Tp 18 R7E1 to the northeast corner of section 10 Tp 18 R7E1; thence westerly along the north limit of sections 10 and 9 Tp 18 R7E1 to the northeast corner of section 8 Tp 18 R7E1; thence northerly along the east limits of sections 17, 20, 29 and 32 Tp 18 R7E1 to the east shore of Lake Winnipeg; thence northerly, easterly and southerly along the east and south shores of Lake Winnipeg and the west shore of Traverse Bay to the mouth of the Winnipeg River; thence northeasterly across said mouth of the Winnipeg River to the east shore of said Traverse Bay; thence northerly along said east shore of Traverse Bay to the north limit of the Fort Alexander Indian Reserve No. 3; thence easterly and southerly along the north and east limits of said Indian Reserve to the north limit of Tp 18; thence easterly along said north limit of Tp 18 to the east limit of R11E1; thence southerly along said east limit of R11E1 to the north limit of Tp 17; thence easterly along said north limit of Tp 17 to the east limit of R14E1; thence southerly along said east limit of R14E1 to the northeast corner of section 24 Tp 16 R14E1; thence easterly along the north limits of sections 19,

le sud, l'ouest et le nord suivant les limites de ladite réserve indienne jusqu'à la limite nord du township 9; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 9 jusqu'à la limite est du rang 9, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 9, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la rive ouest du lac Manitoba; de là vers le nord suivant la rive ouest du lac Manitoba jusqu'à la limite est du rang 15, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 15, à l'ouest du 1^{er} méridien jusqu'à la limite nord du township 35; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 35 jusqu'à la rive est du lac Winnipegosis; de là vers le nord suivant ladite rive est du lac Winnipegosis jusqu'à la limite nord du township 44; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 44 jusqu'à la limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 19, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'au point de départ.

6. PROVENCHER

(Population: 70 773)

(Carte 1)

Comprend le territoire borné par une ligne commençant à l'intersection de la frontière sud du Manitoba et de la limite est du rang 4, à l'ouest du 1^{er} méridien et qui va de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 4, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 3; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 3 jusqu'à la limite est du rang 3, à l'ouest du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 3, à l'ouest du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 6; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 6 jusqu'à la limite ouest de la municipalité rurale de Ritchot; de là vers le nord suivant ladite limite ouest jusqu'à la limite sud de la cité de Winnipeg; de là vers le nord-est suivant ladite limite sud jusqu'à la limite nord du township 9; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 9 jusqu'à la limite est du rang 8, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 8, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 15; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 15 jusqu'à l'angle nord-est de la section 32 du township 15, rang 8, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant les limites est des sections 5, 8, 17, 20, 29 et 32 du township 16, rang 8, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 16; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 16 jusqu'à l'angle nord-est de la section 34 du township 16, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant les limites est des sections 3, 10, 15, 22, 27 et 34 du township 17, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien, et les limites est des sections 3 et 10 du township 18, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à l'angle nord-est de la section 10 du township 18, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers l'ouest suivant les limites nord des sections 10 et 9 du township 18, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à l'angle nord-est de la section 8 du township 18, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant les limites est des sections 17, 20, 29 et 32 du township 18, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la rive est du lac Winnipeg; de là vers le nord, vers l'est et vers le sud suivant la rive est et sud du lac Winnipeg et la rive ouest de la baie Traverse jusqu'à l'embouchure de la rivière Winnipeg; de là vers le nord-est en traversant ladite embouchure de la rivière Winnipeg jusqu'à la rive est de ladite baie; de là vers le nord

20, 21, 22, 23 and 24 Tp 16 R15 and 16E1 to the east limit of R16E1; thence northerly along said east limit of R16E1 to the north limit of Tp 16; thence easterly along said north limit of Tp 16 to the east boundary of Manitoba; thence southerly and westerly along the east and south boundaries of Manitoba to the point of commencement.

suivant ladite rive est de la baie Traverse jusqu'à la limite nord de la réserve indienne de Fort Alexander n° 3; de là vers l'est et vers le sud suivant les limites nord et est de ladite réserve indienne jusqu'à la limite nord du township 18; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 18 jusqu'à la limite est du rang 11, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 11, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 17; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 17 jusqu'à la limite est du rang 14, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est du rang 14, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à l'angle nord-est de la section 24 du township 16, rang 14, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers l'est suivant les limites nord des sections 19, 20, 21, 22, 23 et 24 du township 16, rangs 15 et 16, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite est du rang 16, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 16, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 16; de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 16 jusqu'à la frontière est du Manitoba; de là vers le sud et vers l'ouest suivant les frontières est et sud du Manitoba jusqu'au point de départ.

7. ST. BONIFACE

(Population: 74 095)

(Map 2)

Consisting of that part of the City of Winnipeg described as follows: commencing at the intersection of the centre of the Red River with the production westerly of the north limit of river lot seventy-two (72) of the Parish of St. Boniface; thence easterly along said production and north limit of river lot seventy-two (72) of the Parish of St. Boniface to Panet Road; thence southerly along Panet Road to Mission Street; thence easterly along Mission Street and its production to Dugald Road; thence easterly along Dugald Road to the west limit of lot 162 ½ Roman Catholic Mission Property; thence southerly along the west limit of said lot 162 ½ and the west limit of lot 161 ½ Roman Catholic Mission Property to the south limit of said lot 161 ½; thence easterly along said south limit of lot 161 ½ to Plessis Road; thence southerly along Plessis Road and the east limit of the City of Winnipeg to the south limit of the City of Winnipeg; thence southwesterly along the south limit of the City of Winnipeg to the centre of the Red River; thence northerly along the centre of the Red River to the production westerly of Norberry Drive; thence easterly along said production and Norberry Drive to St. Mary's Road; thence southerly along St. Mary's Road to Portland Avenue; thence easterly along Portland Avenue to St. Anne's Road; thence northerly along St. Anne's Road to Ashton Avenue; thence easterly along the straight production easterly of Ashton Avenue to the centre of the Seine River; thence northerly along the centre of the Seine River to the straight production easterly of Carrière Avenue; thence westerly along said production and Carrière Avenue to the centre of the Red River; thence northerly along the centre of the Red River to the point of commencement.

7. SAINT-BONIFACE

(Population: 74 095)

(Carte 2)

Comprend la partie de la cité de Winnipeg bornée par une ligne commençant à l'intersection de la ligne médiane de la rivière Rouge et du prolongement vers l'ouest de la limite nord du lot soixante-douze (72) en bordure de la rivière, dans la paroisse de Saint-Boniface et qui va de là vers l'est suivant ledit prolongement et la limite nord du lot soixante-douze (72) en bordure de la rivière, dans la paroisse de Saint-Boniface, jusqu'au chemin Panet; de là vers le sud suivant le chemin Panet jusqu'à la rue Mission; de là vers l'est suivant la rue Mission et son prolongement jusqu'au chemin Dugald; de là vers l'est suivant le chemin Dugald jusqu'à la limite ouest du lot 162 ½ des biens-fonds de la mission catholique romaine; de là vers le sud suivant la limite ouest dudit lot 162 ½ et la limite ouest du lot 161 ½ des biens-fonds de la mission catholique romaine jusqu'à la limite sud dudit lot 161 ½; de là vers l'est suivant ladite limite sud du lot 161 ½ jusqu'au chemin Plessis; de là vers le sud suivant le chemin Plessis et la limite est de la cité de Winnipeg jusqu'à la limite sud de la cité de Winnipeg; de là vers le sud-ouest suivant la limite sud de la cité de Winnipeg jusqu'à la ligne médiane de la rivière Rouge; de là vers le nord suivant la ligne médiane de la rivière Rouge jusqu'au prolongement vers l'ouest de la promenade Norberry; de là vers l'est suivant ledit prolongement et la promenade Norberry jusqu'au chemin St. Mary's; de là vers le sud suivant le chemin St. Mary's jusqu'à l'avenue Portland; de là vers l'est suivant l'avenue Portland jusqu'au chemin St. Anne's; de là vers le nord suivant le chemin St. Anne's jusqu'à l'avenue Ashton; de là vers l'est suivant le prolongement vers l'est de l'avenue Ashton jusqu'à la ligne médiane de la rivière Seine; de là vers le nord suivant la ligne médiane de la rivière Seine jusqu'au prolongement vers l'est de l'avenue Carrière; de là vers l'ouest suivant ledit prolongement et l'avenue Carrière jusqu'à la ligne médiane de la rivière Rouge; de là vers le nord suivant la ligne médiane de la rivière Rouge jusqu'au point de départ.

8. SELKIRK

(Population: 77 718)

(Map 1)

Consisting of that part of the City of Winnipeg and the territory described as follows: commencing at the intersection of the east limit of the City of Winnipeg with the north limit of Tp 9; thence easterly along said north limit of Tp 9 to the east limit of R8E1; thence northerly along said east limit of R8E1 to the north limit of Tp 15; thence westerly along said north limit of Tp 15 to the northeast corner of section 32 Tp 15 R8E1; thence northerly along the east limits of sections 5, 8, 17, 20, 29 and 32 Tp 16 R8E1 to the north limit of Tp 16; thence westerly along said north limit of Tp 16 to the northeast corner of section 34 Tp 16 R7E1; thence northerly along the east limits of sections 3, 10, 15, 22, 27 and 34 Tp 17 R7E1 and the east limits of sections 3 and 10 Tp 18 R7E1 to the northeast corner of section 10 Tp 18 R7E1; thence westerly along the north limits of sections 10 and 9 Tp 18 R7E1 to the northeast corner of section 8 Tp 18 R7E1; thence northerly along the east limits of sections 17, 20, 29 and 32 Tp 18 R7E1 to the east shore of Lake Winnipeg; thence southerly, westerly and northerly along the east, south and west shore of Lake Winnipeg to the south limit of the Town of Winnipeg Beach; thence westerly and northerly along the south and west limits of said Town of Winnipeg Beach to the north limit of Tp 17; thence westerly along said north limit of Tp 17 to the east limit of the west half of R3E1; thence southerly along said east limit of the west half of R3E1 to the north limit of the Rural Municipality of West St. Paul; thence southerly and southeasterly along said north limit of the Rural Municipality of West St. Paul to the centre of the Red River; thence southerly along said centre of the Red River to the straight production westerly of Oakland Avenue; thence easterly along said straight production and Oakland Avenue to the Lac du Bonnet branch of the Canadian Pacific Railway; thence southerly along said railway to the straight production easterly of Dunrobin Avenue; thence easterly along said straight production easterly of Dunrobin Avenue to Molson Street; thence southerly along Molson Street to the Canadian Pacific Railway (main line); thence easterly along said railway to the north limit of the City of Winnipeg (Gunn Road); thence easterly, southerly, westerly, southerly, westerly and southerly along the limits of the City of Winnipeg to the point of commencement.

8. SELKIRK

(Population: 77 718)

(Carte 1)

Comprend la partie de la cité de Winnipeg et le territoire bornés par une ligne commençant à l'intersection de la limite est de la cité de Winnipeg et de la limite nord du township 9 et qui va de là vers l'est suivant ladite limite nord du township 9 jusqu'à la limite est du rang 8, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant ladite limite est du rang 8, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 15; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 15 jusqu'à l'angle nord-est de la section 32 du township 15, rang 8, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant les limites est des sections 5, 8, 17, 20, 29 et 32 du township 16, rang 8, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord du township 16; de là vers l'ouest suivant ladite limite du township 16 jusqu'à l'angle nord-est de la section 34 du township 16, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant les limites est des sections 3, 10, 15, 22, 27 et 34 du township 17, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien, et la limite est des sections 3 et 10 du township 18, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à l'angle nord-est de la section 10 du township 18, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers l'ouest suivant les limites nord des sections 10 et 9 du township 18, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à l'angle nord-est de la section 8 du township 18, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le nord suivant les limites est des sections 17, 20, 29 et 32 du township 18, rang 7, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la rive est du lac Winnipeg; de là vers le sud, vers l'ouest et vers le nord suivant la rive est, sud et ouest du lac Winnipeg jusqu'à la limite sud de la ville de Winnipeg Beach; de là vers l'ouest et le nord suivant les limites sud et ouest de ladite ville de Winnipeg Beach jusqu'à la limite nord du township 17; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du township 17 jusqu'à la limite est de la moitié ouest du rang 3, à l'est du 1^{er} méridien; de là vers le sud suivant ladite limite est de la moitié ouest du rang 3, à l'est du 1^{er} méridien, jusqu'à la limite nord de la municipalité rurale de Saint-Paul-Ouest; de là vers l'est et le sud-est suivant ladite limite nord de la municipalité rurale de Saint-Paul-Ouest jusqu'à la ligne médiane de la rivière Rouge; de là vers le sud suivant ladite ligne médiane de la rivière Rouge jusqu'au prolongement en ligne droite vers l'ouest de l'avenue Oakland; de là vers l'est suivant ledit prolongement et l'avenue Oakland jusqu'à l'embranchement Lac-du-Bonnet de la voie ferrée du Canadien Pacifique; de là vers le sud suivant ladite voie ferrée jusqu'au prolongement en ligne droite vers l'est de l'avenue Dunrobin; de là vers l'est suivant ledit prolongement vers l'est de l'avenue Dunrobin jusqu'à la rue Molson; de là vers le sud suivant la rue Molson jusqu'à la voie ferrée principale du Canadien Pacifique; de là vers l'est suivant ladite voie ferrée jusqu'à la limite nord de la cité de Winnipeg (chemin Gunn); de là vers l'est, vers le sud, vers l'ouest, vers le sud, vers l'ouest et vers le sud suivant les limites de la cité de Winnipeg jusqu'au point de départ.

9. WINNIPEG NORTH

(Population: 77 157)

(Map 2)

Consisting of that part of the City of Winnipeg and the territory described as follows: commencing at the intersection of the centre of the Red River with the straight production easterly of Mountain Avenue; thence westerly along said straight production to Main Street; thence southerly along Main Street to Burroughs Avenue; thence westerly along Burroughs Avenue to Salter Street; thence northerly along Salter Street to Church Avenue; thence westerly along Church Avenue to McPhillips Street; thence southerly along McPhillips Street to the Canadian Pacific Railway (main line); thence westerly along said railway to Keewatin Street; thence southerly along Keewatin Street to Notre Dame Avenue; thence westerly along Notre Dame Avenue to the west limit of the City of Winnipeg; thence northerly and easterly along the west and north limits of the City of Winnipeg to the west limit of the Rural Municipality of West St. Paul; thence northerly, easterly and southeasterly along the west and north limits of the Rural Municipality of West St. Paul to the centre of the Red River; thence southerly along the centre of the Red River to the point of commencement.

10. WINNIPEG NORTH CENTRE

(Population: 79 873)

(Map 2)

Consisting of that part of the City of Winnipeg described as follows: commencing at the intersection of the centre of the Red River with the Canadian Pacific Railway (main line); thence westerly along said railway to Salter Street; thence northerly along Salter Street to Church Avenue; thence westerly along Church Avenue to McPhillips Street; thence southerly along McPhillips Street to the Canadian Pacific Railway (main line); thence westerly along said railway to Keewatin Street; thence southerly along Keewatin Street to Notre Dame Avenue; thence southeasterly along Notre Dame Avenue to the Canadian Pacific Railway; thence southerly along said railway (spur line between Erin and Wall Street) to Ellice Avenue; thence easterly along Ellice Avenue to Ingersoll Street; thence southerly along Ingersoll and Aubrey Streets and the projection southerly of Aubrey Street to the centre of the Assiniboine River; thence easterly along the centre of the Assiniboine River to the centre of the Red River; thence northerly along the centre of the Red River to the point of commencement.

9. WINNIPEG-NORD

(Population: 77 157)

(Carte 2)

Comprend la partie de la cité de Winnipeg et le territoire bornés par une ligne commençant à l'intersection de la ligne médiane de la rivière Rouge et du prolongement en ligne droite vers l'est de l'avenue Mountain et qui va de là vers l'ouest suivant ledit prolongement jusqu'à la rue Main; de là vers le sud suivant la rue Main jusqu'à l'avenue Burroughs; de là vers l'ouest suivant l'avenue Burroughs jusqu'à la rue Salter; de là vers le nord suivant la rue Salter jusqu'à l'avenue Church; de là vers l'ouest suivant l'avenue Church jusqu'à la rue McPhillips; de là vers le sud suivant la rue McPhillips jusqu'à la voie ferrée principale du Canadien Pacifique; de là vers l'ouest suivant ladite voie ferrée jusqu'à la rue Keewatin; de là vers le sud suivant la rue Keewatin jusqu'à l'avenue Notre-Dame; de là vers l'ouest suivant l'avenue Notre-Dame jusqu'à la limite ouest de la cité de Winnipeg; de là vers le nord et vers l'est suivant les limites ouest et nord de la cité de Winnipeg jusqu'à la limite ouest de la municipalité rurale de Saint-Paul-Ouest; de là vers le nord, vers l'est et le sud-est suivant les limites ouest et nord de la municipalité rurale de Saint-Paul-Ouest jusqu'à la ligne médiane de la rivière Rouge; de là vers le sud suivant la ligne médiane de la rivière Rouge jusqu'au point de départ.

10. WINNIPEG-NORD-CENTRE

(Population: 79 873)

(Carte 2)

Comprend la partie de la cité de Winnipeg bornée par une ligne commençant à l'intersection de la ligne médiane de la rivière Rouge et de la voie ferrée principale du Canadien Pacifique et qui va de là vers l'ouest suivant ladite voie ferrée jusqu'à la rue Salter; de là vers le nord suivant la rue Salter jusqu'à l'avenue Church; de là vers l'ouest suivant l'avenue Church jusqu'à la rue McPhillips; de là vers le sud suivant la rue McPhillips jusqu'à la voie ferrée principale du Canadien Pacifique; de là vers l'ouest suivant ladite voie ferrée jusqu'à la rue Keewatin; de là vers le sud suivant la rue Keewatin jusqu'à l'avenue Notre-Dame; de là vers le sud-est suivant l'avenue Notre-Dame jusqu'à la voie ferrée du Canadien Pacifique; de là vers le sud suivant l'embranchement de ladite voie ferrée entre les rues Erin et Wall jusqu'à l'avenue Ellice; de là vers l'est suivant l'avenue Ellice jusqu'à la rue Ingersoll; de là vers le sud suivant les rues Ingersoll et Aubrey et le prolongement vers le sud de la rue Aubrey jusqu'à la ligne médiane de la rivière Assiniboine; de là vers l'est suivant la ligne médiane de la rivière Assiniboine jusqu'à la ligne médiane de la rivière Rouge; de là vers le nord suivant la ligne médiane de la rivière Rouge jusqu'au point de départ.

11. WINNIPEG ST. JAMES

(Population: 78 507)

(Map 2)

Consisting of that part of the City of Winnipeg described as follows: commencing at the intersection of the centre of the Assiniboine River with the west limit of the City of Winnipeg; thence northerly and easterly along the west and north limits of the City of Winnipeg to Notre Dame Avenue; thence easterly and southeasterly along Notre Dame Avenue to the Canadian Pacific Railway; thence southerly along said railway (spur line between Erin and Wall Streets) to Ellice Avenue; thence easterly along Ellice Avenue to Ingersoll Street; thence southerly along Ingersoll and Aubrey Streets and the projection southerly of Aubrey Street to the centre of the Assiniboine River; thence westerly along the centre of the Assiniboine River to the point of commencement.

11. WINNIPEG ST. JAMES

(Population: 78 507)

(Carte 2)

Comprend la partie de la cité de Winnipeg bornée par une ligne commençant à l'intersection de la ligne médiane de la rivière Assiniboine et de la limite ouest de la cité de Winnipeg et qui va de là vers le nord et vers l'est suivant les limites ouest et nord de la cité de Winnipeg jusqu'à l'avenue Notre-Dame; de là vers l'est et vers le sud-est suivant l'avenue Notre-Dame jusqu'à la voie ferrée du Canadien Pacifique; de là vers le sud suivant l'embranchement de ladite voie ferrée entre les rue Erin et Wall jusqu'à l'avenue Ellice; de là vers l'est suivant l'avenue Ellice jusqu'à la rue Ingersoll; de là vers le sud suivant les rues Ingersoll et Aubrey et le prolongement vers le sud de la rue Aubrey jusqu'à la ligne médiane de la rivière Assiniboine; de là vers l'ouest suivant la ligne médiane de la rivière Assiniboine jusqu'au point de départ.

12. WINNIPEG SOUTH

(Population: 73 433)

(Map 2)

Consisting of that part of the City of Winnipeg described as follows: commencing at the intersection of the centre of the Assiniboine River (west of Omands Creek) with the Canadian Pacific Railway; thence southerly along said railway to Corydon Avenue; thence westerly along Corydon Avenue to Edgeland Boulevard; thence southerly along Edgeland Boulevard and its production southerly to and along Morpeth Boulevard and its production southerly to Wilkes Avenue; thence easterly along Wilkes Avenue to Waverley Street; thence northerly along Waverley Street to the Canadian National Railway (main line); thence easterly along said railway to Pembina Highway; thence southerly along Pembina Highway to Jubilee Avenue; thence easterly along Jubilee Avenue to Riverdale Avenue; thence southerly along Riverdale Avenue to the centre of the Red River; thence southerly along the centre of the Red River to the south limit of the City of Winnipeg; thence southwesterly, northerly, westerly and northerly along the limits of the City of Winnipeg to the centre of the Assiniboine River; thence easterly along the centre of the Assiniboine River to the point of commencement.

12. WINNIPEG-SUD

(Population: 73 433)

(Carte 2)

Comprend la partie de la cité de Winnipeg bornée par une ligne commençant à l'intersection de la ligne médiane de la rivière Assiniboine (à l'ouest du ruisseau Omands) et de la voie ferrée du Canadien Pacifique et qui va de là vers le sud suivant ladite voie ferrée jusqu'à l'avenue Corydon; de là vers l'ouest suivant l'avenue Corydon jusqu'au boulevard Edgeland; de là vers le sud suivant le boulevard Edgeland et son prolongement vers le sud jusqu'au boulevard Morpeth et suivant ce boulevard et son prolongement vers le sud jusqu'à l'avenue Wilkes; de là vers l'est suivant l'avenue Wilkes jusqu'à la rue Waverley; de là vers le nord suivant la rue Waverley jusqu'à la voie ferrée principale du Canadien National; de là vers l'est suivant ladite voie ferrée jusqu'à la route Pembina; de là vers le sud suivant la route Pembina jusqu'à l'avenue Jubilee; de là vers l'est suivant l'avenue Jubilee jusqu'à l'avenue Riverdale; de là vers le sud suivant l'avenue Riverdale jusqu'à la ligne médiane de la rivière Rouge; de là vers le sud suivant la ligne médiane de la rivière Rouge jusqu'à la limite sud de la cité de Winnipeg; de là vers le sud-ouest, le nord, l'ouest et le nord suivant les limites de la cité de Winnipeg jusqu'à la ligne médiane de la rivière Assiniboine; de là vers l'est suivant la ligne médiane de la rivière Assiniboine jusqu'au point de départ.

13. WINNIPEG SOUTH CENTRE

(Population: 72 388)

(Map 2)

Consisting of that part of the City of Winnipeg described as follows: commencing at the intersection of the centre of the

13. WINNIPEG-SUD-CENTRE

(Population: 72 388)

(Carte 2)

Comprend la partie de la cité de Winnipeg bornée par une ligne commençant à l'intersection de la ligne médiane de la

Assiniboine River (west of Omands Creek) with the Canadian Pacific Railway; thence southerly, along said railway to Corydon Avenue; thence westerly along Corydon Avenue to Edgeland Boulevard; thence southerly along Edgeland Boulevard and its production southerly to and along Morpeth Boulevard and its production southerly to Wilkes Avenue; thence easterly along Wilkes Avenue to Waverley Street; thence northerly along Waverley Street to the Canadian National Railway (main line); thence easterly along said railway to Pembina Highway; thence southerly along Pembina Highway to Jubilee Avenue; thence easterly along Jubilee Avenue to Riverdale Avenue; thence southerly along Riverdale Avenue to the centre of the Red River; thence southerly along the centre of the Red River to the production westerly of Norberry Drive; thence easterly along said production and Norberry Drive to St. Mary's Road; thence southerly along St. Mary's Road to Portland Avenue; thence easterly along Portland Avenue to St. Anne's Road; thence northerly along St. Anne's Road to Ashton Avenue; thence easterly along the straight production easterly of Ashton Avenue to the centre of the Seine River; thence northerly along the centre of the Seine River to the straight production easterly of Carrière Avenue; thence westerly along said production and Carrière Avenue to the centre of the Red River; thence northerly along the centre of the Red River to the centre of the Assiniboine River; thence westerly along the centre of the Assiniboine River to the point of commencement.

rivière Assiniboine (à l'ouest du ruisseau Omands) et de la voie ferrée du Canadien Pacifique et qui va de là vers le sud suivant ladite voie ferrée jusqu'à l'avenue Corydon; de là vers l'ouest suivant l'avenue Corydon jusqu'au boulevard Edgeland; de là vers le sud suivant le boulevard Edgeland et son prolongement vers le sud jusqu'au boulevard Morpeth et suivant ce boulevard et son prolongement vers le sud jusqu'à l'avenue Wilkes; de là vers l'est suivant l'avenue Wilkes jusqu'à la rue Waverley; de là vers le nord suivant la rue Waverley jusqu'à la voie ferrée principale du Canadien National; de là vers l'est suivant ladite voie ferrée jusqu'à la route Pembina; de là vers le sud suivant la route Pembina jusqu'à l'avenue Jubilee; de là vers l'est suivant l'avenue Jubilee jusqu'à l'avenue Riverdale; de là vers le sud suivant l'avenue Riverdale jusqu'à la ligne médiane de la rivière Rouge; de là vers le sud suivant la ligne médiane de la rivière Rouge jusqu'au prolongement vers l'ouest de la promenade Norberry; de là vers l'est suivant ledit prolongement et la promenade Norberry jusqu'au chemin St. Mary's; de là vers le sud suivant le chemin St. Mary's jusqu'à l'avenue Portland; de là vers l'est suivant l'avenue Portland jusqu'au chemin St. Anne's; de là vers le nord suivant le chemin St. Anne's jusqu'à l'avenue Ashton; de là vers l'est suivant le prolongement en ligne droite vers l'est de l'avenue Ashton jusqu'à la ligne médiane de la rivière Seine; de là vers le nord suivant la ligne médiane de la rivière Seine jusqu'au prolongement en ligne droite vers l'est de l'avenue Carrière; de là vers l'ouest suivant ledit prolongement et l'avenue Carrière jusqu'à la ligne médiane de la rivière Rouge; de là vers le nord suivant la ligne médiane de la rivière Rouge jusqu'à la ligne médiane de la rivière Assiniboine; de là vers l'ouest suivant la ligne médiane de la rivière Assiniboine jusqu'au point de départ.

14. WINNIPEG TRANSCONA

(Population: 77 172)

(Map 2)

Consisting of that part of the City of Winnipeg described as follows: commencing at the intersection of the centre of the Red River with the straight production westerly of Oakland Avenue; thence easterly along said straight production and Oakland Avenue to the Lac du Bonnet branch of the Canadian Pacific Railway; thence southerly along said railway to Dunrobin Avenue; thence easterly along the straight production easterly of Dunrobin Avenue to Molson Street; thence southerly along Molson Street to the Canadian Pacific Railway (main line); thence easterly along said railway to the north limit of the City of Winnipeg (Gunn Road); thence easterly, southerly, westerly, southerly and westerly along the limits of the City of Winnipeg to Plessis Road; thence northerly along Plessis Road to the south limit of lot 161 1/2 Roman Catholic Mission Property; thence westerly and northerly along the south and west limits of said lot 161 1/2 and the west limit of lot 162 1/2 Roman Catholic Mission Property to Dugald Road; thence westerly along Dugald Road to the straight production easterly of Mission Street; thence westerly along said straight production and Mission Street to Panet Road; thence northerly along Panet Road to the north limit of river lot seventy-two (72) of the Parish of St. Boniface; thence

14. WINNIPEG TRANSCONA

(Population: 77 172)

(Carte 2)

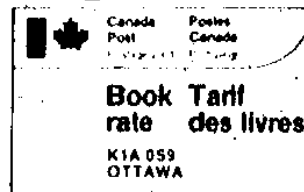
Comprend la partie de la cité de Winnipeg bornée par une ligne commençant à l'intersection de la ligne médiane de la rivière Rouge et du prolongement en ligne droite vers l'ouest de l'avenue Oakland et qui va de là vers l'est suivant ledit prolongement et l'avenue Oakland jusqu'à l'embranchement Lac-du-Bonnet de la voie ferrée du Canadien Pacifique; de là vers le sud suivant ladite voie ferrée jusqu'à l'avenue Dunrobin; de là vers l'est suivant le prolongement en ligne droite vers l'est de l'avenue Dunrobin jusqu'à la rue Molson; de là vers le sud suivant la rue Molson jusqu'à la voie ferrée principale du Canadien Pacifique; de là vers l'est suivant ladite voie ferrée jusqu'à la limite nord de la cité de Winnipeg (chemin Gunn); de là vers l'est, vers le sud, vers l'ouest, vers le sud et vers l'ouest suivant les limites de la cité de Winnipeg jusqu'au chemin Plessis; de là vers le nord suivant le chemin Plessis jusqu'à la limite sud du lot 161 1/2 des biens-fonds de la mission catholique romaine; de là vers l'ouest et vers le nord suivant les limites sud et ouest dudit lot 161 1/2 et la limite ouest du lot 162 1/2 des biens-fonds de la mission catholique romaine jusqu'au chemin Dugald; de là vers l'ouest suivant le chemin Dugald jusqu'au prolongement en ligne droite vers l'est de la rue Mission; de là vers l'ouest suivant ledit prolongement et la

westerly along said north limit of river lot seventy-two (72) of the Parish of St. Boniface and its production westerly to the centre of the Red River; thence westerly along the Canadian Pacific Railway (main line) to Salter Street; thence northerly along Salter Street to Burroughs Avenue; thence easterly along Burroughs Avenue to Main Street; thence northerly along Main Street to Mountain Avenue; thence easterly along the straight production easterly of Mountain Avenue to the centre of the Red River; thence northerly along the centre of the Red River to the point of commencement.

rue Mission jusqu'au chemin Panet; de là vers le nord suivant le chemin Panet jusqu'à la limite nord du lot soixante-douze (72) en bordure de la rivière, dans la paroisse de Saint-Boniface; de là vers l'ouest suivant ladite limite nord du lot soixante-douze (72) en bordure de la rivière, dans la paroisse de Saint-Boniface, et son prolongement vers l'ouest jusqu'à la ligne médiane de la rivière Rouge; de là vers l'ouest suivant la voie principale de la voie ferrée du Canadien Pacifique jusqu'à la rue Salter; de là vers le nord suivant la rue Salter jusqu'à l'avenue Burroughs; de là vers l'est suivant l'avenue Burroughs jusqu'à la rue Main; de là vers le nord suivant la rue Main jusqu'à l'avenue Mountain; de là vers l'est suivant le prolongement en ligne droite vers l'est de l'avenue Mountain jusqu'à la ligne médiane de la rivière Rouge; de là vers le nord suivant la ligne médiane de la rivière Rouge jusqu'au point de départ.

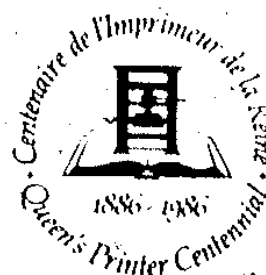
R MICROMEDIA LTD 1186 10070800S
ACQUISITIONS COORDINATOR
158 PEARL STREET
TORONTO
ON

M5H 1L3



Hand-delivered return COVER ONLY to
Canadian Government Publishing Centre
Supply and Services Canada
Ottawa Canada K1A 0S9

En cas de non livraison
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à
Centre d'édition du gouvernement du Canada
Approvisionnement et Services Canada
Ottawa Canada K1A 0S9



Available from the Canadian Government Publishing Centre,
Supply and Services Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9

En vente: Centre d'édition du gouvernement du Canada,
Approvisionnement et Services Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9

MAP
CARTE 1

FEDERAL ELECTORAL DISTRICTS
POUR LA

PROVINCE OF MANITOBA

ELECTORAL SCHEMES REGULATION ACT
R. S. C. 1970, ch. 160

Electoral district boundary

The electoral district boundaries are based on
municipal lines in effect on March 31st, 1985.

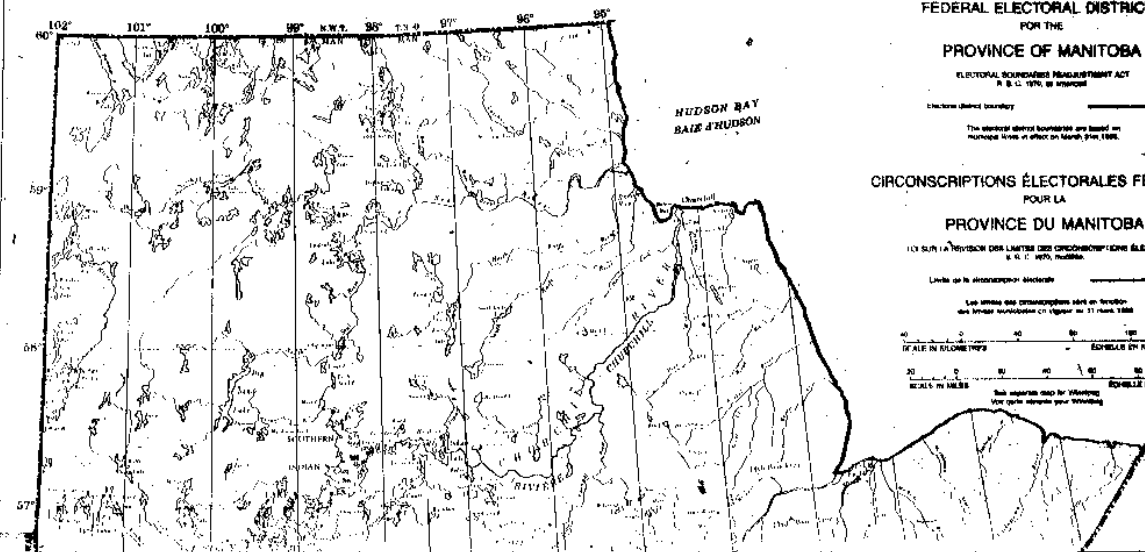
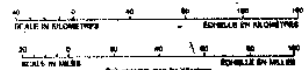
CIRCONSCRIPTIONS ÉLECTORALES FÉDÉRALES
POUR LA

PROVINCE DU MANITOBA

LOI SUR LA RÉVISION DES LIMITES DES CIRCONSCRIPTIONS ÉLECTORALES
R. S. C. 1970, chapitre 160

Limites des circonscriptions électorales

Les limites des circonscriptions sont en fonction
des limites municipales en vigueur au 31 mars 1985.



CIRCONSCRIPTIONS ÉLECTORALES FÉDÉRALES

POUR LA

PROVINCE DU MANITOBA

LOI SUR LA RÉVISION DES LIMITES DES CIRCONSCRIPTIONS ÉLECTORALES
S. R. C. 1994, chapitre 1

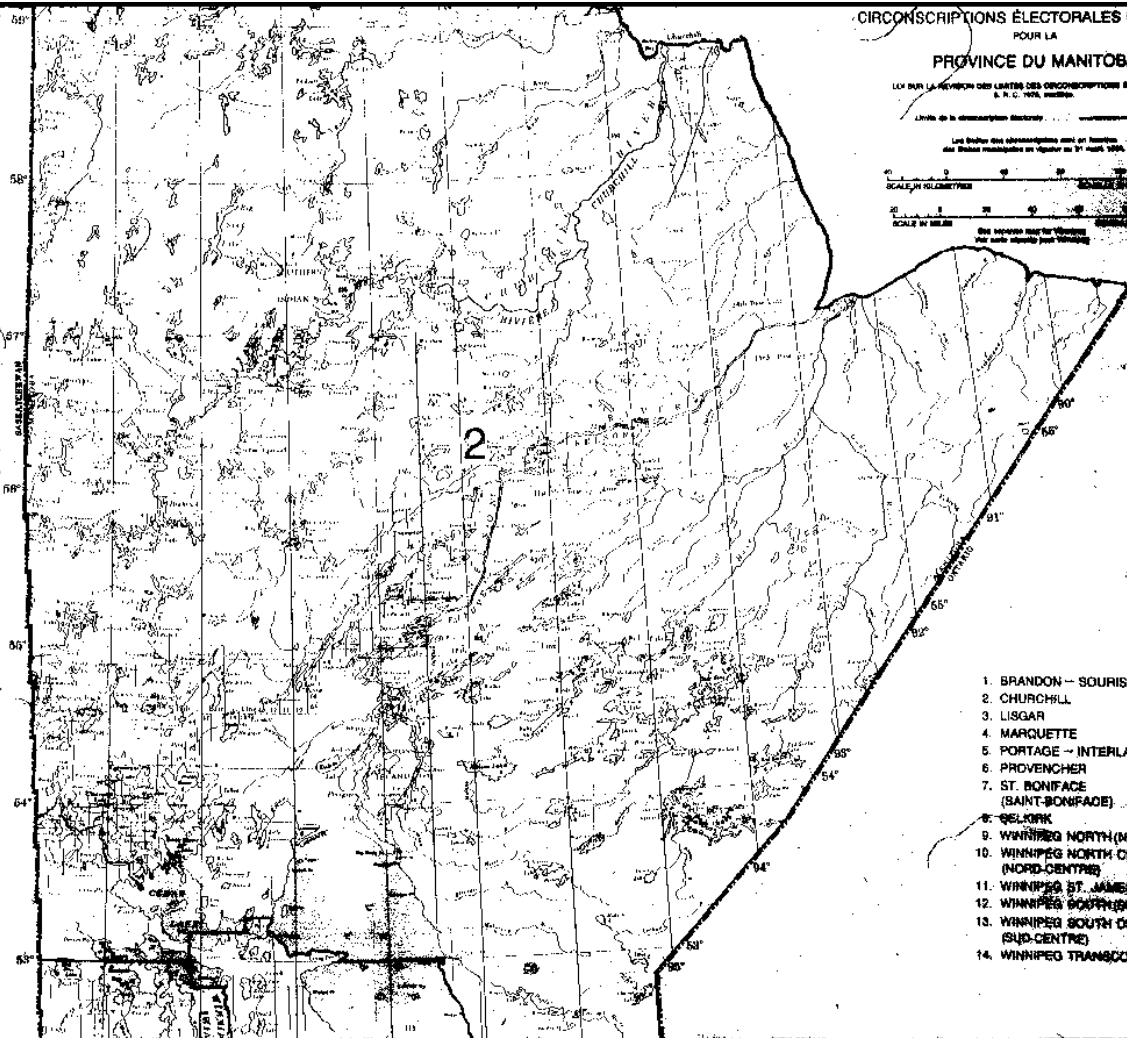
Limites de la circonscription électorale

Les limites des circonscriptions ont été tracées
sur les cartes provinciales au 1:500,000

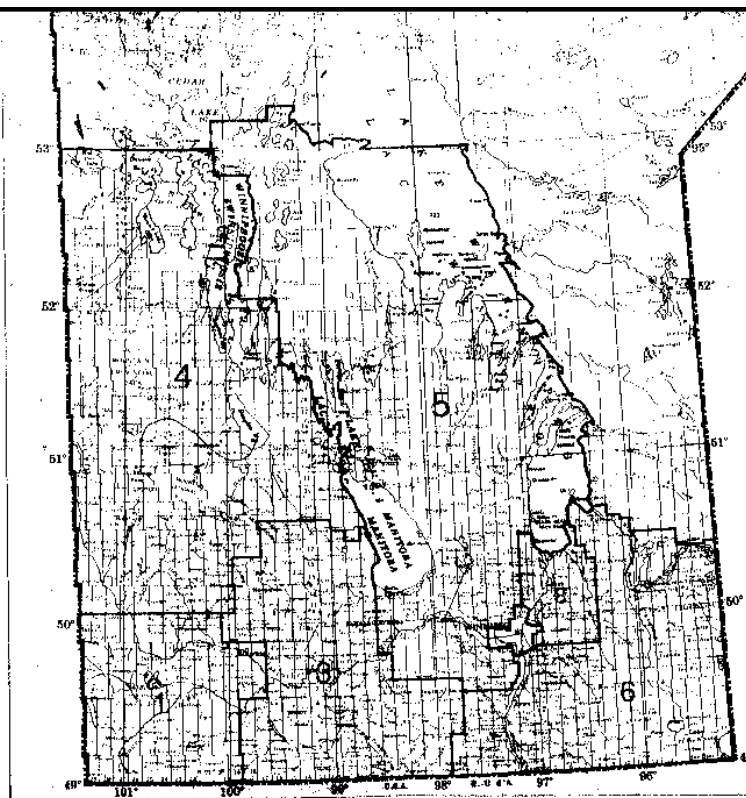
0 10 20 30 40 50 60 70 80 90 100
SCALE IN KILOMETRES

0 10 20 30 40 50 60 70 80 90 100
SCALE IN MILES

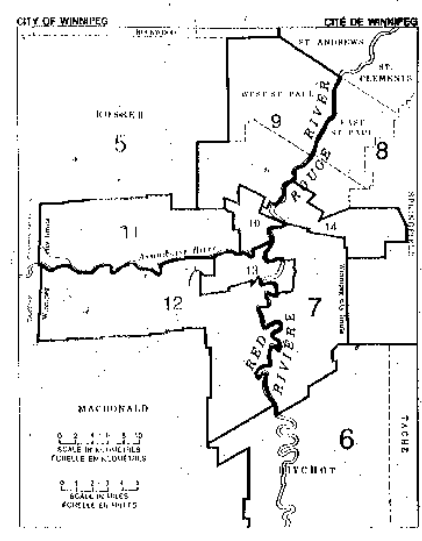
See legend for details
Voir légende pour détails



1. BRANDON - SOURIS
2. CHURCHILL
3. LISGAR
4. MARQUETTE
5. PORTAGE - INTERLAKE
6. PROVENCHER
7. ST. BONIFACE
(SAINT-BONIFACE)
8. SELKIRK
9. WINNIPEG NORTH (NORD)
10. WINNIPEG NORTH CENTRE
(NORD-CENTRE)
11. WINNIPEG ST. JAMES
12. WINNIPEG SOUTH (SUD)
13. WINNIPEG SOUTH CENTRE
(SUD-CENTRE)
14. WINNIPEG TRANSCANA



- 10. WINNIPEG NORTH CENTRE (NORD CENTRE)
- 11. WINNIPEG ST. JAMES
- 12. WINNIPEG SOUTH (SUD)
- 13. WINNIPEG SOUTH CENTRE (SUD-CENTRE)
- 14. WINNIPEG TRANSCONA

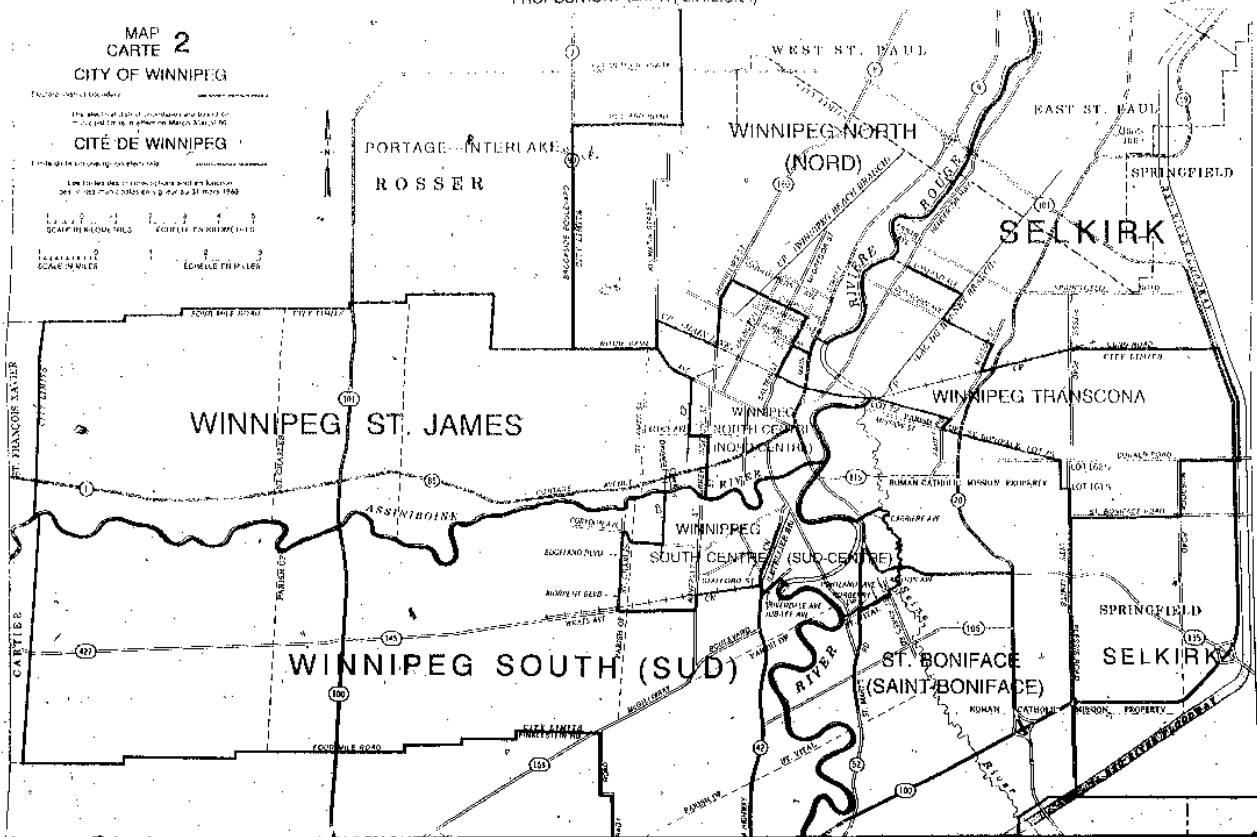


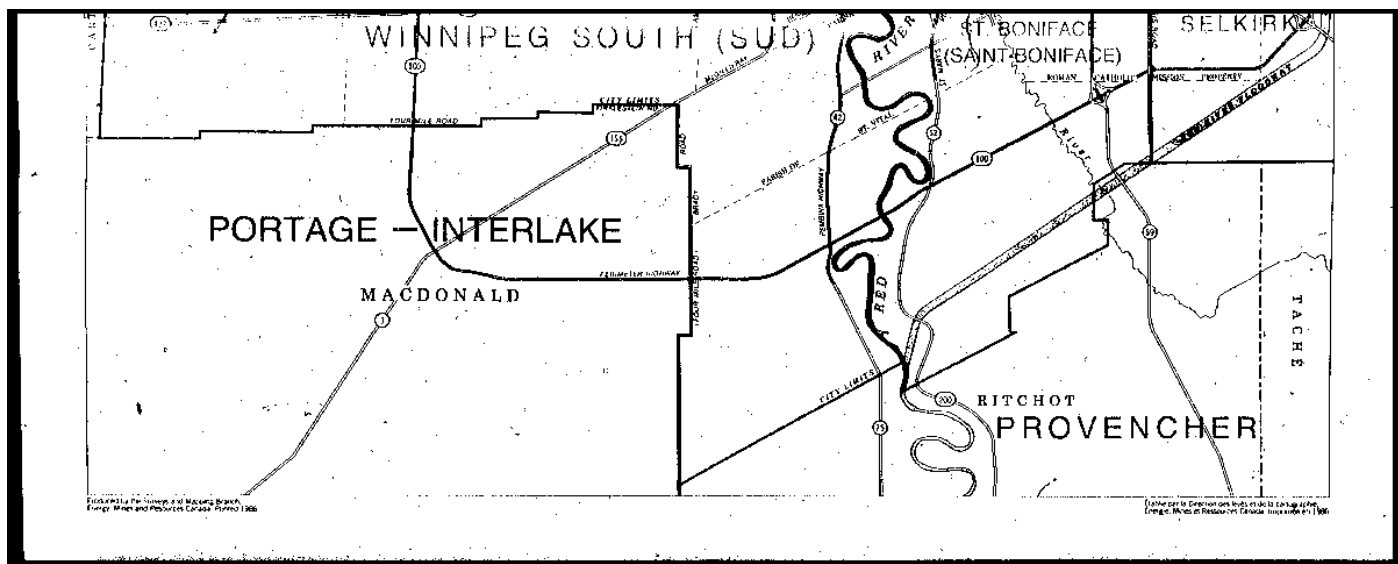
Produced by the Government of Manitoba
 Winnipeg, Manitoba and the Province of Manitoba
 Winnipeg, Manitoba and the Province of Manitoba

Produced by the Government of Manitoba
 Winnipeg, Manitoba and the Province of Manitoba
 Winnipeg, Manitoba and the Province of Manitoba

MAP
CARTE 2
CITY OF WINNIPEG

La carte est établie en vertu de la Loi sur l'accès à l'information et de la Loi sur la protection des renseignements personnels.
The map is established in accordance with the Access to Information Act and the Privacy Act.
CITÉ DE WINNIPEG
Les données de la carte sont basées sur les données de la carte de la ville de Winnipeg, 1980.
Les données de la carte sont basées sur les données de la carte de la ville de Winnipeg, 1980.
SCAIP DE RÉGION 105 ÉCHELLE EN KILOMÈTRES 1:100 000
SCAIP DE RÉGION 105 ÉCHELLE EN KILOMÈTRES 1:100 000
SCAIP DE RÉGION 105 ÉCHELLE EN KILOMÈTRES 1:100 000
SCAIP DE RÉGION 105 ÉCHELLE EN KILOMÈTRES 1:100 000





BANK OF AMERICA CANADA / BANQUE D'AMÉRIQUE DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	7,113	9,836
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	7,809	8,557
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	10,051	11,276
(b) Other balances / Autres soldes	---	---
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	6,582	8,218
Sub-total / Sous-total	31,555	38,487
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	102,725
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	---
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	4,583
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	10,022
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	117,330
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	61	253
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de loyers financiers	---	8,935
(g) To others / A d'autres personnes	131,910	380,959
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	71,790
(ii) Conventional / Ordinaires	---	221,088
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	63,632
Sub-total / Sous-total	131,971	746,677
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	937	101,546
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	2,783
16. Other assets / Autres éléments d'actif	11,819	28,527
Sub-total / Sous-total	XXX	132,856
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	1,035,350

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	26,038	26,548
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	926	2,856
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non-chequable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	1,941
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	38,900
(c) Banks / A des banques	381,315	494,770
(d) Individuals / A des particuliers	4,804	7,710
(e) Others / Autres	60,814	250,480
Sub-total / Sous-total	475,917	823,205
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	937	101,546
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	6,426	12,071
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	7,363	114,417
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	4,411
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	6,283
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	30,000
(ii) Common / Ordinaires	XXX	22,317
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	34,717
Sub-total / Sous-total	XXX	97,728
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	1,035,350

BANK OF BOSTON CANADA / BANQUE DE BOSTON DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	968	1,307
(b) Other balances / Autres soldes	14,841	27,671
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	15,809	28,978
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	---
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	600
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	600
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de biens financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	24,955	157,565
13. Mortgage less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	482
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	24,955	158,047
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	195	281
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,147
16. Other assets / Autres éléments d'actif	813	2,442
Sub-total / Sous-total	XXX	3,870
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	191,495

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	2,815	5,274
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	1,791	3,182
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	267
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	---	959
(e) Others / Autres	141	51
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	32,400
(d) Individuals / A des particuliers	36	103
(e) Others / Autres	90,114	127,646
Sub-total / Sous-total	94,897	169,831
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	419
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	195	281
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	1,363	6,601
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	1,558	7,301
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	1,278
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	778
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	10,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	2,307
Sub-total / Sous-total	XXX	14,363
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	191,495

BANK OF CREDIT AND COMMERCE CANADA / BANQUE DE CRÉDIT ET DE COMMERCE (CANADA)

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	110	561
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques		
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	12,659	41,856
(b) Other balances / Autres soldes	154,330	161,984
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	167,099	206,401
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie		
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	42,454
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	510
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières		
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées		
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	47,964
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes		
(a) Dry, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de biens financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	56,003	131,237
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes		
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels		
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	56,003	131,237
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients on contrepartie d'acceptations	4,302	13,901
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	3,089
16. Other assets / Autres éléments d'actif	2,985	4,744
Sub-total / Sous-total	XXX	21,734
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	402,136

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue		
(a) Canada / Au Canada		
(b) Provinces / Aux provinces	7,669	12,600
(c) Banks / A des banques	199	658
(d) Individuals / A des particuliers	1,667	7,893
(e) Others / Autres	---	---
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis		
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequable / Transférables par chèque	2,713	7,051
(ii) Non-chequable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe		
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	25,621	41,637
(d) Individuals / A des particuliers	38,479	74,409
(e) Others / Autres	37,708	167,448
Sub-total / Sous-total	134,058	311,736
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	27,417	44,857
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	4,302	13,901
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts		
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	2,550	8,605
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	34,269	67,363
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités		
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	2,436
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires		
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées		
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	20,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	801
Sub-total / Sous-total	XXX	23,237
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	402,136

BANK HAPOLIM (CANADA) / BANQUE HAPOLIM (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	28	34
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	2,133	2,985
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	1,519	32,520
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	3,681	35,539
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	2,903
(a) Treasury bills / Bons du trésor	—	—
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	6,909	6,909
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	6,909	9,812
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	—	—
(c) To provinces / Aux provinces	—	—
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de biens financiers	—	—
(g) To others / A d'autres personnes	55,008	98,827
13. Mortgage loans provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	—
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	55,008	98,827
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	—	—
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	94
16. Other assets / Autres éléments d'actif	756	1,363
Sub-total / Sous-total	XXX	1,457
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	145,655

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	36	230
(d) Individuals / A des particuliers	8	9
(e) Others / Autres	225	946
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à partir	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(e) Others / Autres	—	—
3. Cheques / Chèques transférables par chèque	—	310
(a) Non-transferable / Non transférables par chèque	353	6,034
(b) Others / Autres	421	3,232
4. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	49,290	49,690
(d) Individuals / A des particuliers	3,038	28,710
(e) Others / Autres	4,861	40,193
Sub-total / Sous-total	58,252	129,358
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	1,289	2,299
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	—	—
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	794	2,117
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	2,083	4,416
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	1,450
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital proprement d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	10,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	431
Sub-total / Sous-total	XXX	11,881
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	145,655

BANK LEUMI LE-ISRAEL (CANADA) / BANQUE LEUMI LE-ISRAEL (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	81	180
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	4,103	8,510
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	2,971	12,478
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	7,157	21,168
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	—
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	—	5,078
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	89
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	1,444	6,190
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	1,444	11,307
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	—	—
(c) To provinces / Aux provinces	—	—
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	—	—
(g) To others / A d'autres personnes	52,977	98,068
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	—
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	52,977	98,068
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	15	15
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terres, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,413
16. Other assets / Autres éléments d'actif	704	2,315
Sub-total / Sous-total	XXX	3,643
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	134,186

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	2,152	3,395
(d) Individuals / A des particuliers	—	930
(e) Others / Autres	434	4,455
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequable / Transférables par chèque	1,748	5,768
(ii) Non-chequable / Non transférables par chèque	109	1,228
(e) Others / Autres	—	—
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	15,332	18,532
(d) Individuals / A des particuliers	24,812	56,874
(e) Others / Autres	10,068	29,301
Sub-total / Sous-total	54,655	120,483
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	3,870	4,850
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	15	15
6. Acceptances / Acceptations	—	—
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	634	1,330
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	4,519	6,195
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	153
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	258
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilegiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	10,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	—2,905
Sub-total / Sous-total	XXX	7,308
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	134,186

THE BANK OF TOKYO CANADA / BANQUE DE TOKYO DU CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	219	367
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	—	—
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	4,253	4,254
(b) Other balances / Autres soldes	20,448	44,049
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	6	12,209
Sub-total / Sous-total	24,914	60,893
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	—
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	—	2,988
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	1,000
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	6,170
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	750
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	2,000
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	—	12,908
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	3,040	16,040
(b) To banks / A des banques	452	452
(c) To provinces / Aux provinces	15,200	15,200
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	—	6,078
(g) To others / A d'autres personnes	267,704	484,033
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	—
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	286,396	521,823
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	10,528	30,773
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	2,630
16. Other assets / Autres éléments d'actif	2,328	6,968
Sub-total / Sous-total	XXX	40,371
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	635,995

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	991	19,746
(d) Individuals / A des particuliers	2	639
(e) Others / Autres	4,728	19,079
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequeable / Transférables par chèque	—	—
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	—	3,765
(e) Others / Autres	—	2,797
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	3,000
(c) Banks / A des banques	169,752	178,752
(d) Individuals / A des particuliers	6,422	16,819
(e) Others / Autres	131,731	305,286
Sub-total / Sous-total	313,606	549,903
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	10,528	30,773
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garantis	—	—
(b) Unsecured / Non garantis	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	3,067	9,315
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	13,595	40,088
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	10,364
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	28,366
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	937
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	6,147
Sub-total / Sous-total	XXX	46,004
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	635,995

BANQUE NATIONALE DE PARIS (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	105	289
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	9,142	9,142
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	79,789	144,912
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	-8,494	9,598
Sub-total / Sous-total	80,542	163,951
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	27,452
(a) Treasury Bills / Bons du Trésor	—	—
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	6,919	29,289
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	6,780
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	1
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	4,731	66,055
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	11,690	129,577
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provision pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	691	10,691
(b) To banks / A des banques	124	772
(c) To provinces / Aux provinces	—	—
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	317
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	—	—
(g) To others / A d'autres personnes	114,149	600,046
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provision pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	7,669
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	16,017
Sub-total / Sous-total	114,964	635,512
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	5,026	170,626
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	5,204
16. Other assets / Autres éléments d'actif	1,788	18,180
Sub-total / Sous-total	XXX	194,010
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	1,123,050

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	2,748	11,458
(d) Individuals / A des particuliers	1,983	6,960
(e) Others / Autres	16,220	56,093
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequeable / Transférables par chèque	8	2,599
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	627	898
(e) Others / Autres	1,329	9,898
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	5,800
(c) Banks / A des banques	42,550	61,950
(d) Individuals / A des particuliers	83,136	149,158
(e) Others / Autres	235,153	564,439
Sub-total / Sous-total	383,754	869,253
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	5,026	170,626
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	3,628	12,109
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	8,654	182,735
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	7,792
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	10
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	49,658
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	9,336
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	4,266
Sub-total / Sous-total	XXX	71,062
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	1,123,050

BARCLAYS BANK OF CANADA / BANQUE BARCLAYS DU CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1 Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2 Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3 Bank notes / Billets de banque	—	—
4 Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5 Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	—	—
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	10,328	37,953
(b) Other balances / Autres soldes	37,487	52,987
6 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	47,815	90,940
Securities / Valeurs mobilières		
7 Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	—
(a) Treasury bills / Bons du trésor	—	66,091
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8 Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9 Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10 Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	5,206
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	12,117	40,223
11 Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	12,117	111,520
Loans / Prêts		
12 Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des édifices ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	22,460	24,088
(c) To provinces / Aux provinces	—	—
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de biens financiers	378	52,027
(g) To others / A d'autres personnes	300,815	681,133
13 Mortgage loans provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	7,121	47,036
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	12,106	118,454
Sub-total / Sous-total	342,830	922,738
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14 Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	3,297	44,097
15 Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	4,846
16 Other assets / Autres éléments d'actif	XXX	15,611
Sub-total / Sous-total	XXX	481,576
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	1,606,774

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1 Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	209	16,296
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(e) Others / Autres	—	—
2 Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Cheques / Transférables par chèque	—	—
(ii) Non-cheques / Non transférables par chèque	—	3,000
(e) Others / Autres	—	—
3 Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	2,000
(c) Banks / A des banques	70,509	80,754
(d) Individuals / A des particuliers	18,567	28,353
(e) Others / Autres	481,268	872,466
Sub-total / Sous-total	560,553	1,002,869
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	1,074	50,305
5 Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6 Acceptances / Acceptations	3,297	44,097
7 Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8 Other liabilities / Autres éléments de passif	4,988	19,360
9 Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	9,359	530,962
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10 Bank debentures issued and outstanding / Débiteurs bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11 Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissions aux déductions d'impôt	XXX	6,652
(b) Tax paid appropriations / Libérations d'impôt	XXX	—
12 Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	50,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	16,291
Sub-total / Sous-total	XXX	72,943
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	1,606,774

THE CHASE MANHATTAN BANK OF CANADA / BANQUE CHASE MANHATTAN DU CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	—	3
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque de Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	—	—
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	5,124	7,231
(b) Other balances / Autres soldes	24,033	56,016
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	29,157	63,270
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	—
(a) Treasury bills / Bons du trésor	—	48,745
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	23,572
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	4,968
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	687	3,687
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	687	80,972
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	5
(b) To banks / A des banques	—	—
(c) To provinces / Aux provinces	3,455	3,455
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de bons financiers	115	13,332
(g) To others / A d'autres personnes	70,245	200,709
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	—
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	76,815	217,501
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	6,490	122,390
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,027
16. Other assets / Autres éléments d'actif	1,460	14,299
Sub-total / Sous-total	XXX	137,716
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	499,459

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	294	10,135
(d) Individuals / A des particuliers	—	37
(e) Others / Autres	916	4,396
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequeable / Transférables par chèque	—	—
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	—	—
(e) Others / Autres	—	—
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	10,981
(c) Banks / A des banques	60,599	119,411
(d) Individuals / A des particuliers	3,889	11,364
(e) Others / Autres	114,307	168,448
Sub-total / Sous-total	180,005	324,972
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	3	1,949
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque de Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	6,490	122,390
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	1,050	6,546
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	7,543	130,907
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	2,117
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	1,196
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	35,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	5,267
Sub-total / Sous-total	XXX	43,580
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	499,459

CHEMICAL BANK OF CANADA / BANQUE CHEMICAL DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	—	—
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	—	—
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	514	513
(b) Other balances / Autres soldes	3,064	92,644
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	3,578	93,157
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	—
(a) Treasury bills / Bons du trésor	—	19,155
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	228
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	72,141
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	40,109
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	—	131,633
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	31,450
(b) To banks / A des banques	—	—
(c) To provinces / Aux provinces	1,382	1,382
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de haut financiers	528	56,644
(g) To others / A d'autres personnes	397,002	772,457
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	2,296
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	398,912	864,251
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	—	356,700
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,575
16. Other assets / Autres éléments d'actif	8,427	16,400
Sub-total / Sous-total	XXX	374,873
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	1,463,936

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	69	69
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(e) Others / Autres	—	20
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	1	160
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequeable / Transférables par chèque	7	7
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	—	1
(e) Others / Autres	293	2,919
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	3,000
(c) Banks / A des banques	9,673	19,673
(d) Individuals / A des particuliers	659	3,468
(e) Others / Autres	778,684	966,590
Sub-total / Sous-total	789,386	995,907
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—988	12
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	—	356,700
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garantis	—	—
(b) Unsecured / Non garantis	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	13,406	30,581
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	12,618	387,293
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	8,403
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	58,100
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	2,016
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	12,217
Sub-total / Sous-total	XXX	80,736
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	1,463,936

CITIBANK CANADA / CITIBANQUE CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	108	567
3. Bank notes / Billets de banque	—	—
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	0	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	1,988	24,755
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	140,873	203,769
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	142,969	229,091
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	221,140
(a) Treasury bills / Bons du trésor	—	—
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	811
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	108,133
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	4,239
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	14,587	14,587
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	33,498
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	7,734	97,745
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	22,321	480,193
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	24,145
(b) To banks / A des banques	30,339	44,469
(c) To provinces / Aux provinces	3,662	3,662
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	138
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de biens financiers	23,925	605,992
(g) To others / A d'autres personnes	984,847	1,776,187
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	19,874
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	162,139
(ii) Conventional / Ordinaires	—	306,499
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	151,747	—
Sub-total / Sous-total	1,194,560	2,943,103
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	2,329	406,310
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	20,828
16. Other assets / Autres éléments d'actif	16,432	147,742
Sub-total / Sous-total	XXX	574,880
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	4,227,269

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	12
(b) Provinces / Aux provinces	10,742	34,544
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(e) Others / Autres	3,089	29,834
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	8,375
(i) Chequeable / Transférables par chèque	—	347
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	1,610	22,155
(e) Others / Autres	—	—
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	5,100
(b) Provinces / Aux provinces	317,323	347,335
(c) Banks / A des banques	—	6,365
(d) Individuals / A des particuliers	1,970,037	2,724,063
(e) Others / Autres	—	—
Sub-total / Sous-total	2,302,939	3,178,130
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	2,329	406,310
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	1,599
(a) Secured / Garanties	—	24,208
(b) Unsecured / Non garanties	—	375,945
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	30,158	—
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	32,487	808,062
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	28,042
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	2,993
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	76,327
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	41,325
(ii) Common / Ordinaires	XXX	—
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	92,390
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	241,077
Sub-total / Sous-total	XXX	4,227,269
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	4,227,269

COMERICA BANK CANADA / BANQUE COMERICA DU CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1 Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2 Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3 Bank notes / Billets de banque	—	12
4 Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5 Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	22	22
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	—	9,077
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	22	9,101
Securities / Valeurs mobilières		
7 Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	10,812
(a) Treasury bills / Bons du trésor	—	—
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8 Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9 Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10 Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
11 Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	—	10,812
Loans / Prêts		
12 Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	—	—
(c) To provinces / Aux provinces	—	—
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	—	—
(g) To others / A d'autres personnes	—	—
13 Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	85
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	—
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	—	85
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14 Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	—	—
15 Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	429
16 Other assets / Autres éléments d'actif	—	310
Sub-total / Sous-total	XXX	939
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	20,937

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1 Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(e) Others / Autres	3	23
2 Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequable / Transférables par chèque	—	—
(ii) Non-chequable / Non transférables par chèque	—	—
(e) Others / Autres	—	—
3 Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	57
(e) Others / Autres	—	3,281
Sub-total / Sous-total	3	5,361
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
5 Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6 Acceptances / Acceptations	—	—
7 Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8 Other liabilities / Autres éléments de passif	7	125
9 Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	7	125
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10 Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11 Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	2,096
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	—
12 Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	12,500
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	858
Sub-total / Sous-total	XXX	15,451
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	20,937

CONTINENTAL ILLINOIS BANK (CANADA) / BANQUE CONTINENTALE D'ILLINOIS (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1 Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2 Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3 Bank notes / Billets de banque	—	—
4 Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5 Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques		
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	1,514	1,517
(b) Other balances / Autres soldes	65,774	66,319
6 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	67,288	67,836
Securities / Valeurs mobilières		
7 Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie		
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	—	10,027
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8 Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9 Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10 Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
11 Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	—	10,027
Loans / Prêts		
12 Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes		
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / À jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	8,291	8,291
(b) To banks / A des banques	—	—
(c) To provinces / Aux provinces	—	—
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de haut financiers	—	—
(g) To others / A d'autres personnes	24,599	242,765
13 Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes		
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	81
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	32,890	251,137
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14 Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	—	—
15 Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	839
16 Other assets / Autres éléments d'actif	544	4,178
Sub-total / Sous-total	XXX	5,017
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	334,017

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1 Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue		
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	1	1
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(e) Others / Autres	—	—
2 Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis		
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequeable / Transférables par chèque	—	—
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	—	—
(e) Others / Autres	—	—
3 Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe		
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	154,354	179,054
(d) Individuals / A des particuliers	28	1,493
(e) Others / Autres	85,943	107,038
Sub-total / Sous-total	240,326	287,586
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	4
5 Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6 Acceptances / Acceptations	—	—
7 Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garantis	—	—
(b) Unsecured / Non garantis	—	—
8 Other liabilities / Autres éléments de passif	1,407	2,976
9 Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	1,407	2,980
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10 Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11 Appropriations for contingencies / Provisions pour événements		
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	14,932
(b) Tax paid appropriations / Libérés d'impôt	XXX	21,966
12 Shareholders' equity / Avoir des actionnaires		
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées		
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	26,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	6,923
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	3,514
Sub-total / Sous-total	XXX	43,431
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	334,017

CRÉDIT COMMERCIAL DE FRANCE (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	104	316
(b) Other balances / Autres soldes	6,214	9,704
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	6,318	10,020
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	3,686
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	8,500
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	13,725	79,579
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions cotées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	13,725	91,765
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	897	897
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	70,478	176,468
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	354
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	1,174	19,387
Sub-total / Sous-total	72,549	197,106
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	16,000
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	296
16. Other assets / Autres éléments d'actif	613	3,070
Sub-total / Sous-total	XXX	19,366
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	318,257

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	101
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	26	34
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non-chequable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	124,972	163,024
(d) Individuals / A des particuliers	1,112	1,600
(e) Others / Autres	8,774	108,439
Sub-total / Sous-total	134,866	275,198
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	---	16,000
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garantis	---	---
(b) Unsecured / Non garantis	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	994	2,781
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	994	18,781
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	2,429
(b) Tax paid appropriations / Libérés d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	20,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	1,849
Sub-total / Sous-total	XXX	24,278
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	318,257

CRÉDIT LYONNAIS CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	46	110
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	1,165	5,705
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	35,158	73,762
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	36,369	79,577
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	—
(a) Treasury Bill / Bons du trésor	—	19,945
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	11,471
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	146
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	10,370
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	—	41,932
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	16,063	16,202
(c) To provinces / Aux provinces	3,455	3,455
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	2,500
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de baux financiers	—	—
(g) To others / A d'autres personnes	261,301	541,028
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	1,535
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	280,819	564,710
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	3,398	327,863
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	8,557
16. Other assets / Autres éléments d'actif	5,971	9,346
Sub-total / Sous-total	XXX	345,766
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	1,031,985

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	468	4,551
(d) Individuals / A des particuliers	14	23
(e) Others / Autres	242	3,075
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequeable / Transférables par chèque	—	—
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	—	—
(e) Others / Autres	—	10,659
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	4,810
(c) Banks / A des banques	105,891	118,010
(d) Individuals / A des particuliers	4,478	8,686
(e) Others / Autres	319,575	473,891
Sub-total / Sous-total	430,668	623,715
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	2	287
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	3,398	327,863
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garantis	—	—
(b) Unsecured / Non garantis	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	9,779	17,501
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	13,179	345,651
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	—	16,500
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	11,447
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	32,500
(ii) Common / Ordinaires	XXX	—
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	2,172
Sub-total / Sous-total	XXX	46,119
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	1,031,985

CREDIT SUISSE CANADA / CRÉDIT SUISSE CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coins / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	54	71
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	—	—
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	5,675	6,045
(b) Other balances / Autres soldes	109,010	139,010
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	114,689	145,128
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	—
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	—	—
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	1,357	8,724
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	1,357	8,724
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	9
(b) To banks / A des banques	—	—
(c) To provinces / Aux provinces	—	—
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant de financement de baux financiers	—	—
(g) To others / A d'autres personnes	458,255	704,676
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	—
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	458,255	704,685
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	—	4,900
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,802
16. Other assets / Autres éléments d'actif	9,576	11,775
Sub-total / Sous-total	XXX	55,217
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	913,754

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	4,562	10,696
(d) Individuals / A des particuliers	221	552
(e) Others / Autres	398	1,056
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	12,880	12,880
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequeable / Transférables par chèque	—	—
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	29	92
(e) Others / Autres	45	127
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	253,901	291,901
(d) Individuals / A des particuliers	23,692	58,884
(e) Others / Autres	360,775	435,682
Sub-total / Sous-total	656,809	812,476
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	408	3,366
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	—	41,900
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	5,879	9,691
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	6,287	54,957
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	8,260
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	30,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	8,061
Sub-total / Sous-total	XXX	46,321
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	913,754

DAI-ICHI KANGYO BANK (CANADA) / BANQUE DAI-ICHI KANGYO (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	3,122	9,656
(b) Other balances / Autres soldes	155,453	190,207
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	158,575	199,863
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury bills / Bons du trésor	---	3,848
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	3,848
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	7,943
(b) To banks / A des banques	---	38,414
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	138,788	193,696
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	177,202	240,053
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	1,434	41,892
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	511
16. Other assets / Autres éléments d'actif	2,102	2,990
Sub-total / Sous-total	XXX	45,453
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	489,217

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	16,647
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	319	4,085
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	44	45
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	168,786	176,086
(d) Individuals / A des particuliers	1,586	4,956
(e) Others / Autres	117,530	207,058
Sub-total / Sous-total	348,765	408,817
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	2,214	5,006
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	1,434	41,892
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	3,063	3,517
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	6,731	50,415
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	3,499
(b) Tax paid appropriations / Libérés d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	25,255
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	1,171
Sub-total / Sous-total	XXX	29,915
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	489,217

DEUTSCHE BANK (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1 Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2 Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3 Bank notes / Billets de banque	---	---
4 Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5 Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	677	1,726
(b) Other balances / Autres soldes	144,232	214,041
6 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	144,909	215,767
Securities / Valeurs mobilières		
7 Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	4,815
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8 Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9 Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10 Other securities / Autres valeurs mobilières	---	13,000
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	4,000
11 Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	21,815
Loans / Prêts		
12 Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de leurs financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	130,457	226,106
13 Mortgage loan provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	658
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	848
Sub-total / Sous-total	130,457	227,614
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14 Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	8,700
15 Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,132
16 Other assets / Autres éléments d'actif	1,018	3,015
Sub-total / Sous-total	XXX	12,847
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	478,043

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1 Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	369	1,914
(d) Individuals / A des particuliers	37	91
(e) Others / Autres	169	750
2 Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	---	199
(e) Others / Autres	1	1,527
3 Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	274,250	293,330
(d) Individuals / A des particuliers	19,331	39,686
(e) Others / Autres	24,727	95,538
Sub-total / Sous-total	319,064	412,935
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	2	2
5 Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6 Acceptances / Acceptations	---	8,700
7 Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garantis	---	---
(b) Unsecured / Non garantis	---	---
8 Other liabilities / Autres éléments de passif	2,379	5,730
9 Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	2,381	14,432
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10 Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11 Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	3,426
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12 Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	20,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	5,000
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	2,250
Sub-total / Sous-total	XXX	30,676
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	478,043

DRESDNER BANK CANADA / BANQUE DRESDNER DU CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	1	4
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	2,384	2,977
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	97,758	156,308
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	100,143	159,289
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	2,619
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	—	—
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	15,221	32,325
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	15,221	39,944
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	2,764	2,764
(b) To banks / A des banques	—	—
(c) To provinces / Aux provinces	—	—
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de leurs financements	94,609	166,193
(g) To others / A d'autres personnes	—	—
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	864
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	—
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	97,373	169,821
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	—	5,000
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,009
16. Other assets / Autres éléments d'actif	9,830	18,443
Sub-total / Sous-total	XXX	24,454
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	393,508

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	44	305
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(e) Others / Autres	238	486
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequable / Transférables par chèque	—	—
(ii) Non chequable / Non transférables par chèque	—	—
(e) Others / Autres	—	—
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	161,391	190,392
(c) Banks / A des banques	7,347	11,489
(d) Individuals / A des particuliers	81,923	147,847
(e) Others / Autres	—	—
Sub-total / Sous-total	251,169	350,524
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	5,000
6. Acceptances / Acceptations	—	—
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	2,939	9,464
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	—	—
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	2,939	14,464
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour événements	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	2,273
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	20,000
(ii) Common / Ordinaires	XXX	5,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	1,245
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	28,320
Sub-total / Sous-total	XXX	393,508
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	393,508

FIRST INTERSTATE BANK OF CANADA / BANQUE FIRST INTERSTATE DU CANADA

ASSETS / ACTIF(In thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	1,194	1,353
(b) Other balances / Autres soldes	11,609	13,220
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	12,803	14,573
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	1,000
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	1,000
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	1,102
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de biens financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	34,496	130,446
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	964
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	34,496	132,512
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	281	0,345
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	909
16. Other assets / Autres éléments d'actif	1,538	2,815
Sub-total / Sous-total	XXX	12,069
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	160,154

LIABILITIES / PASSIF(In thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	23
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	170	479
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	16,000
(d) Individuals / A des particuliers	215	1,994
(e) Others / Autres	94,893	106,456
Sub-total / Sous-total	95,278	126,952
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	1,333
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	281	0,345
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	403	1,309
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	684	10,987
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	1,837
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	20,000
(ii) Common / Ordinaires	XXX	---
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserves / Réserve générale	XXX	378
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	27,215
Sub-total / Sous-total	XXX	160,154
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	160,154

THE FIRST NATIONAL BANK OF CHICAGO (CANADA) / LA PREMIÈRE BANQUE NATIONALE DE CHICAGO (CANADA)

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1 Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2 Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3 Bank notes / Billets de banque	---	---
4 Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5 Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	223	227
(b) Other balances / Autres soldes	36,023	36,023
6 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	36,246	36,250
Securities / Valeurs mobilières		
1 Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	9,700
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
2 Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
3 Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
4 Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
5 Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	9,700
Loans / Prêts		
12 Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	1,133
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de hauts financiers	---	1,802
(g) To others / A d'autres personnes	67,769	149,510
13 Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	67,769	152,443
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14 Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	---
15 Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,111
16 Other assets / Autres éléments d'actif	331	2,109
Sub-total / Sous-total	XXX	3,220
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	203,615

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1 Deposits payable on demand / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	59
(b) Provinces / Aux provinces	---	116
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	3,654	3,947
2 Deposits payable after notice / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3 Deposits payable on a fixed date / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	29,050
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	---	---
Sub-total / Sous-total	108,519	148,073
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
5 Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6 Acceptances / Acceptations	---	---
7 Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8 Other liabilities / Autres éléments de passif	59	661
9 Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	59	661
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10 Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11 Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	2,910
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12 Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilegiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	13,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	3,791
Sub-total / Sous-total	XXX	21,701
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	203,615

FUJI BANK CANADA / BANQUE FUJI DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	2	2
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	768	1,351
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	64,014	82,904
(b) Other balances / Autres soldes	---	---
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	64,784	84,166
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	1,848
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières des sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	1,848
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	2,457	2,457
(c) To provinces / Aux provinces	12,835	12,835
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	---	303
(g) To others / A d'autres personnes	141,850	303,708
13. Mortgage loans provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous la régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	8,616
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	10,074
Sub-total / Sous-total	157,142	337,995
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements des clients en contrepartie d'acceptations	5,043	34,743
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	814
16. Other assets / Autres éléments d'actif	3,839	8,136
Sub-total / Sous-total	XXX	45,893
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	469,902

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	3,639
(d) Individuals / A des particuliers	4	38
(e) Others / Autres	131	6,400
2. Deposits payable after notice / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Cheques / Transférables par chèque	---	144
(ii) Non-cheques / Non transférables par chèque	---	68
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	261,666	281,166
(d) Individuals / A des particuliers	---	344
(e) Others / Autres	7,294	70,441
Sub-total / Sous-total	271,095	363,440
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	63	544
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	5,043	34,743
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	11,686	37,718
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	16,792	75,005
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	4,552
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	20,843
(ii) Common / Ordinaires	XXX	3,157
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	3,905
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	---	---
Sub-total / Sous-total	XXX	32,457
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	469,902

HANIL BANK CANADA / BANQUE HANIL DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	6	33
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	635	1,133
(b) Other balances / Autres soldes	17,001	18,801
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	17,642	19,967
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	491
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	491
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de hauts financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	8,231	55,602
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	8,231	55,602
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	---
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	538
16. Other assets / Autres éléments d'actif	327	1,292
Sub-total / Sous-total	XXX	1,830
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	77,890

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	44,236	44,724
(d) Individuals / A des particuliers	---	34
(e) Others / Autres	110	907
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	2,759	15,959
(d) Individuals / A des particuliers	4,564	7,416
(e) Others / Autres	342	2,533
Sub-total / Sous-total	52,011	71,573
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	356	537
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	---	---
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	61	477
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	---	---
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	417	1,009
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Obligations bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	2,779
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Préférentielles	XXX	10,000
(ii) Common / Ordinaires	XXX	146
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	---	2,059
Sub-total / Sous-total	XXX	5,304
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	77,890

HONGKONG BANK OF CANADA / BANQUE HONGKONG DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1 Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2 Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3 Bank notes / Billets de banque	315	690
4 Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5 Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	7,697	7,725
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	142,077	142,077
(b) Other balances / Autres soldes	---	---
6 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	150,089	175,652
Securities / Valeurs mobilières		
7 Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	123
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8 Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9 Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10 Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	3,033
11 Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	3,157
Loans / Prêts		
12 Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	50,000
(b) To banks / A des banques	---	92
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	2,907
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	57,119	57,119
13 Mortgage loan provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	6,465	27,466
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	16,234
Sub-total / Sous-total	63,584	431,096
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14 Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	19,400
15 Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	2,567
16 Other assets / Autres éléments d'actif	2,570	30,948
Sub-total / Sous-total	XXX	52,915
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	647,820

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1 Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	603	3,844
(d) Individuals / A des particuliers	17	373
(e) Others / Autres	1,555	19,499
2 Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	459
(c) Banks / A des banques	---	5,659
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	81	2,914
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	11,586	23,959
(e) Others / Autres	2,379	7,509
3 Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	26,233
(c) Banks / A des banques	192,070	203,070
(d) Individuals / A des particuliers	99,516	188,751
(e) Others / Autres	9,679	124,576
Sub-total / Sous-total	317,486	615,892
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	3,895	80
5 Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6 Acceptances / Acceptations	---	19,400
7 Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8 Other liabilities / Autres éléments de passif	4,351	9,611
9 Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	8,246	29,091
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10 Bank debentures issued and outstanding / Obligations bancaires émises et en circulation	---	4,500
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11 Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	53
(b) Tax paid appropriations / A libérés d'impôt	XXX	722
12 Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	30,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	2,560
Sub-total / Sous-total	XXX	33,337
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	647,820

THE INDUSTRIAL BANK OF JAPAN (CANADA) / BANQUE INDUSTRIELLE DU JAPON (CANADA)

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	230	348
(b) Other balances / Autres soldes	87,065	96,281
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	87,295	96,631
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	14,674
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	6,909	6,909
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	6,909	21,581
Loans / Prêts		
12. Loans less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	39,681	48,395
(c) To provinces / Aux provinces	1,589	1,589
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	3,390
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	110,128	175,086
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	151,598	218,460
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	3,700
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	269
16. Other assets / Autres éléments d'actif	4,312	5,809
Sub-total / Sous-total	XXX	9,278
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	355,952

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	90
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	64	161
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	142,379	148,379
(d) Individuals / A des particuliers	105,129	173,576
(e) Others / Autres	---	---
Sub-total / Sous-total	247,624	322,206
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	856	781
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	---	3,200
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	3,664	4,776
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	4,520	8,757
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Obligations bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	3,840
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	20,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	1,129
Sub-total / Sous-total	XXX	24,969
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	355,952

INTERNATIONAL COMMERCIAL BANK OF CATHAY (CANADA) / BANQUE INTERNATIONALE DE COMMERCE DE CATHAY (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)

as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	6
3. Bank notes / Billets de banque	67	184
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques		
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	3,332	3,504
(b) Other balances / Autres soldes	31,967	46,272
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	42,366	49,964
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie		
(a) Treasury bills / Bons du trésor	---	1,750
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	1,993
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de participation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	3,243
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes		
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des adjuvants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	2,858	2,858
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de biens financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	4,249	4,842
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes		
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels		
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	2,140
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	7,107	9,840
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	---
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,093
16. Other assets / Autres éléments d'actif	1,703	2,533
Sub-total / Sous-total	XXX	3,630
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	66,683

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)

as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue		
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	493	1,950
(d) Individuals / A des particuliers	42	158
(e) Others / Autres	2,333	2,813
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis		
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequable / Transférables par chèque	772	363
(ii) Non-chequable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	11
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe		
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	33,866	33,866
(d) Individuals / A des particuliers	8,180	9,050
(e) Others / Autres	1,001	1,454
Sub-total / Sous-total	46,119	49,663
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	3,227	3,298
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	---	---
7. Liability of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garantis	---	---
(b) Unsecured / Non garantis	---	---
8. Other liability / Autres éléments de passif	1,814	2,931
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	5,041	6,129
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités		
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	149
(b) Tax paid appropriations / A déduire d'impôt	XXX	6
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires		
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées		
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	10,000
(ii) Common / Ordinaires	XXX	500
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	234
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	---	---
Sub-total / Sous-total	XXX	10,889
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	66,683

IRVING BANK CANADA / BANQUE IRVING DU CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	92	92
(b) Other balances / Autres soldes	33,927	33,927
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	36,019	33,928
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	33
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	13,846
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares issued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	13,879
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	37,726	44,476
(b) To banks / A des banques	144	4,944
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de biens financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	6,173	54,724
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	43,993	104,144
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	34,531
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	401
16. Other assets / Autres éléments d'actif	333	1,447
Sub-total / Sous-total	XXX	36,779
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	193,730

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	1,020	3,260
(d) Individuals / A des particuliers	---	47
(e) Others / Autres	1,022	1,678
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	56	750
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequable / Non transférables par chèque	1,414	1,417
(e) Others / Autres	---	290
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	63,536	82,936
(d) Individuals / A des particuliers	10,743	10,743
(e) Others / Autres	15,891	36,643
Sub-total / Sous-total	94,483	137,766
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	18
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	---	34,531
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	182	1,195
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	182	33,744
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	1,413
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	15,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	500
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	3,307
Sub-total / Sous-total	XXX	20,220
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	193,730

ISRAEL DISCOUNT BANK OF CANADA / BANQUE ISRAËL DISCOUNT DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	139	248
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / soldes d'opérations courantes	1,033	5,760
(b) Other balances / Autres soldes	12,091	54,561
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	13,263	60,569
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	2,539
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	25
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	2,719	2,779
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	2,719	5,383
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment, dealers and broker, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	9
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de bons financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	5,503	26,914
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	5,503	26,923
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	667	667
15. Land, buildings and equipments, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	944
16. Other assets / Autres éléments d'actif	291	1,058
Sub-total / Sous-total	XXX	2,009
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	94,964

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	1,778	9,012
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	---	---
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	17
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	59	659
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	585	2,319
(e) Others / Autres	576	1,982
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	2,400
(d) Individuals / A des particuliers	3,142	32,830
(e) Others / Autres	12,950	32,447
Sub-total / Sous-total	21,090	81,906
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	585	658
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	667	667
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	99	819
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	1,151	2,144
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	702
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir de... actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	10,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	212
Sub-total / Sous-total	XXX	10,914
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	94,964

KOREA EXCHANGE BANK OF CANADA / BANQUE DE CHANGE DE CORÉE DU CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	52	176
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	1,645	1,653
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	20,726	24,028
(b) Other balances / Autres soldes	---	---
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	22,423	25,857
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	1,374
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	---
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	1,382	1,382
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	1,382	2,756
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivable / Créances provenant du financement de baux financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	23,810	82,508
13. Mortgage loan provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	1,022
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	24,782
Sub-total / Sous-total	23,810	114,312
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	89	89
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,070
16. Other assets / Autres éléments d'actif	554	1,177
Sub-total / Sous-total	XXX	2,536
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	145,461

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	1,473	2,037
(d) Individuals / A des particuliers	---	422
(e) Others / Autres	1,955	6,019
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	775
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	710	3,187
(e) Others / Autres	62	124
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	35,236	84,536
(c) Banks / A des banques	6,968	23,379
(d) Individuals / A des particuliers	238	6,351
(e) Others / Autres	---	---
Sub-total / Sous-total	46,142	128,810
Other liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	608	2,413
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	89	89
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	663	1,764
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	1,360	4,266
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Obligations bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	1,467
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	10,000
(ii) Common / Ordinaires	XXX	---
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	918
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	---	---
Sub-total / Sous-total	XXX	12,385
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	145,461

LLOYDS BANK CANADA / BANQUE LLOYDS DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	332	332
(b) Other balances / Autres soldes	63,563	97,648
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	64,195	97,420
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury bills / Bons du trésor	---	---
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	---
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short term investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	3,444	23,730
(c) To provinces / Aux provinces	24,596	24,596
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	178,624	314,371
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	700
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	206,664	363,397
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	19,300
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	880
16. Other assets / Autres éléments d'actif	2,893	6,179
Sub-total / Sous-total	XXX	96,159
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	551,176

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	69	69
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	---	---
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non-chequable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	160,993	182,193
(d) Individuals / A des particuliers	187	1,820
(e) Others / Autres	194,742	232,191
Sub-total / Sous-total	355,991	416,373
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	---	89,300
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	2,359	20,181
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	2,359	109,481
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Émissions bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	---	4,599
(b) Tax paid appropriations / Avois des actionnaires	---	---
12. Shareholders' equity / Avois des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	20,000
(ii) Common / Ordinaires	XXX	---
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	2,723
Sub-total / Sous-total	XXX	27,322
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	551,176

MANUFACTURERS HANOVER BANK OF CANADA/ BANQUE MANUFACTURERS HANOVER DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	76	2,888
(b) Other balances / Autres soldes	1,105	74,338
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	1,181	77,226
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	46,830
(a) Treasury bills / Bons du trésor	---	---
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	46,830
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	9,495	89,609
(g) To others / A d'autres personnes	76,155	331,348
13. Mortgage loan provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	85,750	440,937
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	537	118,737
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	661
16. Other assets / Autres éléments d'actif	440	9,524
Sub-total / Sous-total	XXX	128,922
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	693,935

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	29	29
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	996	1,788
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	24,900
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	336,893	494,933
Sub-total / Sous-total	337,918	525,150
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	537	118,737
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	421	7,974
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	960	126,711
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	5,803
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	83
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	21,300
(ii) Common / Ordinaires	XXX	---
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	14,984
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	42,074
Sub-total / Sous-total	XXX	693,935
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	693,935

MELLON BANK CANADA / BANQUE MELLON DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	252
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	68	104
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	23,840	23,840
(b) Other balances / Autres soldes	---	---
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	23,908	26,196
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury bills / Bons du trésor	---	---
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	---
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	49,103	186,756
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	49,103	186,756
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	19,100
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	401
16. Other assets / Autres éléments d'actif	324	1,836
Sub-total / Sous-total	XXX	21,347
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	214,299

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	463
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	98	161
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	5,527	10,527
Sub-total / Sous-total	162,489	193,215
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	61	181
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	---	19,100
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	140	803
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	201	20,084
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserve / Capital et Réserve		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	998
(b) Tax paid appropriations / Libérés d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	20,000
(ii) Common / Ordinaires	XXX	---
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	2
Sub-total / Sous-total	XXX	21,000
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	214,299

MIDLAND BANK CANADA / BANQUE MIDLAND (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1 Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2 Other coin / Autres pièces de monnaie	5	9
3 Bank notes / Billets de banque	---	---
4 Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5 Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	760	1,794
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	25,829	101,616
(b) Other balances / Autres soldes	---	---
6 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	293
Sub-total / Sous-total	26,614	103,712
Securities / Valeurs mobilières		
7 Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	11,196
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	---
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	11,196
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	2,629
8 Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9 Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10 Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	34	33,054
11 Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	34	33,054
Loans / Prêts		
12 Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	5,616	5,616
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	5,000
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Célébrations provenant du financement de biens financiers	---	756
(g) To others / A d'autres personnes	140,037	476,088
13 Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	15,802
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	145,653	503,762
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14 Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	36,300
15 Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,478
16 Other assets / Autres éléments d'actif	4,622	20,376
Sub-total / Sous-total	XXX	78,034
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	762,039

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1 Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	149
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	---	---
2 Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3 Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	200,031
(c) Banks / A des banques	---	41,593
(d) Individuals / A des particuliers	---	146,262
(e) Others / Autres	---	---
Sub-total / Sous-total	350,264	614,615
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
5 Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	56,300
6 Acceptances / Acceptations	---	---
7 Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	4,523	53,907
8 Other liabilities / Autres éléments de passif	---	---
9 Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	4,523	109,207
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10 Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	2,000
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11 Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	2,319
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	1,293
12 Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Préférentielles	XXX	30,000
(ii) Common / Ordinaires	---	---
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	---	---
(c) General reserve / Réserve générale	---	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	---	2,603
Sub-total / Sous-total	XXX	36,217
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	762,039

MITSUBISHI BANK OF CANADA / BANQUE MITSUBISHI DU CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	—	—
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	8,217	9,701
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	24,642	24,642
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	32,859	34,343
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	—
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	—	1,917
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	4,102	4,102
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	22,061	22,061
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	16,143	20,040
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	15,292	15,292
(c) To provinces / Aux provinces	29,143	29,143
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	151,286	246,975
(g) To others / A d'autres personnes	—	—
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	—
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	195,954	291,630
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	1,668	42,948
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	530
16. Other assets / Autres éléments d'actif	5,053	6,140
Sub-total / Sous-total	XXX	49,618
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	403,691

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	8	5,910
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(e) Others / Autres	191	744
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequeable / Transférables par chèque	—	—
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	—	—
(e) Others / Autres	—	39,087
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	202,069	211,769
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	51,399	63,913
(e) Others / Autres	—	—
Sub-total / Sous-total	253,667	320,438
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	1,668	42,948
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	3,394	5,183
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	5,062	48,131
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Dettes bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour événements	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	5,603
(b) Tax paid appropriations / Libellés d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	30,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	1,320
Sub-total / Sous-total	XXX	35,123
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	403,691

THE MITSUI BANK OF CANADA / BANQUE MITSUI DU CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	138	201
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	113,714	117,342
(b) Other balances / Autres soldes	---	---
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets d'échange, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	113,852	117,544
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	1,980
(a) Treasury bills / Bons du trésor	---	---
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	4,936
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	42,796	42,796
11. Securities of unincorporated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	42,796	49,732
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / À des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	25,040	25,040
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / À des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	---	---
(g) To others / À d'autres personnes	126,274	208,546
13. Mortgage less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	96
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	151,354	233,722
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	7,428	15,466
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	695
16. Other assets / Autres éléments d'actif	4,175	5,130
Sub-total / Sous-total	XXX	21,691
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	427,710

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / À des banques	937	2,535
(d) Individuals / À des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	470	691
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / À des banques	---	---
(d) Individuals / À des particuliers	---	---
(i) Chequable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	16
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / À des banques	55,179	76,079
(d) Individuals / À des particuliers	1,045	3,312
(e) Others / Autres	153,091	191,921
Sub-total / Sous-total	310,782	375,481
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets d'échange, valeur nette	---	---
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	2,428	15,466
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	1,431	2,798
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	8,659	18,264
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	3,737
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	---	15,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	---	---
(c) General reserve / Réserve générale	---	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	---	1,118
Sub-total / Sous-total	XXX	18,973
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	427,710

MORGAN BANK OF CANADA / BANQUE MORGAN DU CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	1	3
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	260	261
(b) Other balances / Autres soldes	174,107	181,107
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	241
Sub-total / Sous-total	174,368	181,692
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury bills / Bons du trésor	---	---
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	10,221	43,376
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	10,221	43,376
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	27,636	31,136
(b) To banks / A des banques	---	31
(c) To provinces / Aux provinces	---	40,000
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de leurs financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	223,304	474,784
13. Mortgage less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	1,462
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	250,940	567,413
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	173,500
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,661
16. Other assets / Autres éléments d'actif	14,900	19,706
Sub-total / Sous-total	XXX	194,367
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	986,848

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	1,018	1,714
(d) Individuals / A des particuliers	73	73
(e) Others / Autres	215	42,232
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	20,600
(c) Banks / A des banques	49,054	57,154
(d) Individuals / A des particuliers	---	430
(e) Others / Autres	547,312	624,781
Sub-total / Sous-total	597,672	707,601
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	---	173,500
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	11,523	40,891
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	11,523	214,391
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax-deductible appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	13,500
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoirs des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	27,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	29,154
Sub-total / Sous-total	XXX	64,654
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	986,848

NATIONAL BANK OF DETROIT, CANADA / BANQUE NATIONALE DE DÉTROIT DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	1	1
3. Bank notes / Billets de banque	210	345
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	7,072	7,106
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	198,552	200,763
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	205,835	208,217
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	9)	—
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	—	2,539
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	6,909	6,909
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions, comptabilisées à la valeur de capitalisation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	6,909	14,448
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	—	—
(c) To provinces / Aux provinces	13,818	13,818
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	—	—
(g) To others / A d'autres personnes	46,943	170,550
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	26	13,425
(ii) Conventional / Ordinaires	—	910
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	101
Sub-total / Sous-total	60,789	198,804
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	—	10,000
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,007
16. Other assets / Autres éléments d'actif	1,899	3,386
Sub-total / Sous-total	XXX	14,393
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	435,762

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	539
(c) Banks / A des banques	—	310
(d) Individuals / A des particuliers	9,284	17,535
(e) Others / Autres	—	—
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	178
(i) Cheques / Transférables par chèque	3,330	4,827
(ii) Non cheques / Non transférables par chèque	293	9,026
(e) Others / Autres	—	—
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	120,009	135,509
(d) Individuals / A des particuliers	12,742	17,487
(e) Others / Autres	185,932	200,456
Sub-total / Sous-total	331,590	399,067
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	2,712	3,003
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	—	10,000
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	1,457	3,834
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	4,169	16,837
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable / Appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	2,024
(b) Tax paid appropriations / Taxes d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoirs des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Priviléguées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	16,050
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	2,784
Sub-total / Sous-total	XXX	20,858
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	435,762

NATIONAL BANK OF GREECE (CANADA) / BANQUE NATIONALE DE GRÈCE (CANADA)

ASSETS / ACTIF(In thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	25
3. Bank notes / Billets de banque	152	510
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques		
(a) Operating balances / Solides d'opérations courantes	1,341	8,790
(b) Other balances / Autres soldes	8,751	16,370
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	10,244	25,569
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury bills / Bons du trésor	---	4,837
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	150
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	1,191
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	1,014
10. Other securities / Autres valeurs mobilières		
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	700	2,142
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	2,012
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées		
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	700	11,146
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes		
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	3,300
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de leurs financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	613	30,013
13. Mortgage less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes		
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels		
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	26,707
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	20,911
Sub-total / Sous-total	613	50,631
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	---
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terres, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,544
16. Other assets / Autres éléments d'actif	32	1,533
Sub-total / Sous-total	XXX	3,077
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	120,643

LIABILITIES / PASSIF(In thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue		
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	1,262	2,449
(d) Individuals / A des particuliers	1,284	3,916
(e) Others / Autres	54	4,434
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis		
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	17	24,325
(e) Others / Autres	---	532
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe		
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	45
(d) Individuals / A des particuliers	7,739	63,013
(e) Others / Autres	5	4,505
Sub-total / Sous-total	10,381	105,109
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	1,130	3,350
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	---	---
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts		
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	116	2,401
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	1,246	5,751
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités		
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	537
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	50
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires		
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées		
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	2,500
(b) Contributed surplus / Surplus d'apports	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	1,656
Sub-total / Sous-total	XXX	9,743
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	120,643

NATIONAL WESTMINSTER BANK OF CANADA / BANQUE NATIONAL WESTMINSTER DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	5
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	432	432
(b) Other balances / Autres soldes	68,541	198,819
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	68,963	199,258
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury bills / Bons du trésor	---	26,731
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	18,204
(a) Shares, at cost / Actions, au prix d'achat	---	19,181
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of unincorporated corporations / Valeurs mobilières des sociétés non incorporées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	64,916
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	13,810	23,818
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	30,743	30,743
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To unincorporated corporations / A des sociétés non incorporées	---	---
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de bons financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	198,606	446,767
13. Mortgage loan provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	501
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	243,169	502,333
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	177,800
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,951
16. Other assets / Autres éléments d'actif	2,337	7,930
Sub-total / Sous-total	XXX	187,671
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	933,918

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	274	1,207
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	333	349
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	3,250
(b) Provinces / Aux provinces	---	160,155
(c) Banks / A des banques	124,405	13,351
(d) Individuals / A des particuliers	2,594	498,169
(e) Others / Autres	983,811	---
Sub-total / Sous-total	260,476	679,081
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	598	15,433
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	177,800
6. Acceptances / Acceptations	---	---
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	1,931	9,791
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	---	---
9. Minority interest in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	2,369	202,576
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	12,758
(b) Tax paid appropriations / Déduites d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	50,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	---	118
(c) General reserve / Réserve globale	---	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	---	9,493
Sub-total / Sous-total	XXX	72,369
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	933,918

OVERSEAS UNION BANK OF SINGAPORE (CANADA) / BANQUE UNION OUTRE-MER DE SINGAPOUR (CANADA)

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	9
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	140	278
(b) Other balances / Autres soldes	691	3,091
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	831	3,378
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	329
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	329
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	---
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	63	8,933
13. Mortgage less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	450
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	63	9,333
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	---
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrain, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	84
16. Other assets / Autres éléments d'actif	13	187
Sub-total / Sous-total	XXX	271
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	13,351

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	809
(c) Banks / A des banques	---	81
(d) Individuals / A des particuliers	40	---
(e) Others / Autres	9	41
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	4,780
(c) Banks / A des banques	---	1,846
(d) Individuals / A des particuliers	119	287
(e) Others / Autres	---	---
Sub-total / Sous-total	168	7,844
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	42	204
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	---	---
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	4	191
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	46	395
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	127
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	5,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	15
Sub-total / Sous-total	XXX	5,112
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	13,351

PARIBAS BANK OF CANADA / BANQUE PARIBAS DU CANADA

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	429	535
(b) Other balances / Autres soldes	13,818	43,818
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	14,247	43,353
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	13,753
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	12,933
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	26,706
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	---	35,000
(b) To banks / A des banques	---	---
(c) To provinces / Aux provinces	24,043	24,043
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de bons financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	119,993	190,179
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	---	319
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	143,026	249,561
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	---	10,000
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	897
16. Other assets / Autres éléments d'actif	2,097	3,769
Sub-total / Sous-total	XXX	14,663
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	334,281

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	4	143
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(e) Others / Autres	---	191
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	143,845	243,845
(c) Banks / A des banques	387	387
(d) Individuals / A des particuliers	15,008	52,305
(e) Others / Autres	---	---
Sub-total / Sous-total	159,139	297,031
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	---	10,000
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	1,662	3,620
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	1,662	13,620
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour événements	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	3,119
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	---
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilegiées	XXX	200
(ii) Common / Ordinaires	XXX	19,800
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	483
Sub-total / Sous-total	XXX	21,614
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	334,281

REPUBLIC NATIONAL BANK OF NEW YORK (CANADA) / BANQUE RÉPUBLIQUE NATIONALE DE NEW YORK (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie Étrangère	Total
1 Cash Resources / Liquidités		
1 Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	33,662	33,662
2 Other coin / Autres pièces de monnaie	291	2,291
3 Bank notes / Billets de banque		
4 Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada		
5 Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques		
(a) Operating balances / Solaires d'opérations courantes	10,546	11,306
(b) Other balances / Autres soldes	225,963	263,813
6 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette		
Sub-total / Sous-total	270,462	311,094
Securities / Valeurs mobilières		
7 Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie		
(a) Treasury Bills / Bons du trésor		3,098
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans		
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières		
8 Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie		
9 Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie		
10 Other securities / Autres valeurs mobilières		
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant		
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	1,552	2,054
11 Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées		
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation		
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie		
Sub-total / Sous-total	1,552	5,112
Loans / Prêts		
12 Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes		
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis		
(b) To banks / A des banques		5
(c) To provinces / Aux provinces		
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada		
(e) To associated corporations / A des sociétés associées		
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers		
(g) To others / A d'autres personnes	7,413	27,583
13 Mortgage loans provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes		
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels		
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation		
(ii) Conventional / Ordinaires		9,173
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels		
Sub-total / Sous-total	7,413	36,760
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14 Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	781	916
15 Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,546
16 Other assets / Autres éléments d'actif	11,147	12,360
Sub-total / Sous-total	XXX	14,842
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	367,808

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie Étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1 Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue		
(a) Canada / Au Canada		
(b) Provinces / Aux provinces		1,498
(c) Banks / A des banques	215	
(d) Individuals / A des particuliers	8,774	9,909
(e) Others / Autres	1,524	4,766
2 Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis		
(a) Canada / Au Canada		
(b) Provinces / Aux provinces		
(c) Banks / A des banques		
(d) Individuals / A des particuliers		
(i) Chequeable / Transférables par chèque		
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	267	347
(e) Others / Autres	586	1,529
3 Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe		
(a) Canada / Au Canada		
(b) Provinces / Aux provinces		
(c) Banks / A des banques	20,829	20,829
(d) Individuals / A des particuliers	104,318	119,590
(e) Others / Autres	136,448	160,047
Sub-total / Sous-total	274,961	318,515
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	6,576	7,699
5 Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada		
6 Acceptances / Acceptations	781	916
7 Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts		
(a) Secured / Garanties		
(b) Unsecured / Non garanties		
8 Other liabilities / Autres éléments de passif	12,844	18,909
9 Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales		
Sub-total / Sous-total	20,151	27,514
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10 Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation		5,340
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11 Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités		
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	238
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	
12 Shareholders' equity / Avoir des actionnaires		
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées		
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	200
(ii) Common / Ordinaires	XXX	13,650
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	2,741
Sub-total / Sous-total	XXX	16,279
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	367,808

SANWA BANK CANADA / BANQUE SANWA DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1 Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2 Other coin / Autres pièces de monnaie	---	---
3 Bank notes / Billets de banque	8	11
4 Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5 Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	---	---
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	814	2,239
(b) Other balances / Autres soldes	89,150	105,250
6 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
Sub-total / Sous-total	90,372	107,540
Securities / Valeurs mobilières		
7 Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	---
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	---	3,432
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8 Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	2,000
9 Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10 Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	44,181	51,181
11 Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	44,181	56,613
Loans / Prêts		
12 Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantie	---	---
(b) To banks / A des banques	881	1,203
(c) To provinces / Aux provinces	1,389	1,389
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	1,000
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de biens financiers	---	---
(g) To others / A d'autres personnes	77,020	172,947
13 Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	145
(ii) Conventional / Ordinaires	---	---
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	---	---
Sub-total / Sous-total	79,490	176,881
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14 Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	7,915	120,475
15 Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	963
16 Other assets / Autres éléments d'actif	2,414	3,643
Sub-total / Sous-total	XXX	135,104
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	466,140

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1 Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	1,724
(c) Banks / A des banques	11	14
(d) Individuals / A des particuliers	763	2,416
(e) Others / Autres	---	---
2 Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	4
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	2
(ii) Non-chequeable / Non transférables par chèque	20	125
(e) Others / Autres	---	---
3 Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	115,506	117,506
(d) Individuals / A des particuliers	308	1,346
(e) Others / Autres	138,952	186,899
Sub-total / Sous-total	255,610	310,036
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4 Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	371	458
5 Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6 Acceptances / Acceptations	7,915	120,475
7 Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garanties	---	---
(b) Unsecured / Non garanties	---	---
8 Other liabilities / Autres éléments de passif	3,648	6,247
9 Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	12,014	127,180
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10 Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	---	---
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11 Appropriations for contingencies / Provisions pour événements	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	2,304
(b) Tax paid appropriations / Libellés d'impôt	XXX	---
12 Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	35,510
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	---
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	1,110
Sub-total / Sous-total	XXX	28,924
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	466,140

SECURITY PACIFIC BANK CANADA / BANQUE SECURITY PACIFIC DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coins / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	—	—
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	1,878	1,878
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	59,623	59,623
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	5,850
Sub-total / Sous-total	61,503	67,447
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	—
(a) Treasury bills / Bons du trésor	—	8,150
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	13,786
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	13,495	26,019
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions, comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	13,495	48,165
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	901	901
(c) To provinces / Aux provinces	—	—
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	—	—
(g) To others / A d'autres personnes	38,813	356,730
13. Mortgage loans provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	1,004
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	39,714	358,635
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	—	—
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	2,310
16. Other assets / Autres éléments d'actif	1,403	16,141
Sub-total / Sous-total	XXX	18,451
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	492,698

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	23
(d) Individuals / A des particuliers	18	18
(e) Others / Autres	678	1,107
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequable / Transférables par chèque	—	—
(ii) Non chequable / Non transférables par chèque	264	370
(e) Others / Autres	—	—
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	2,000
(c) Banks / A des banques	8,982	10,218
(d) Individuals / A des particuliers	496	3,934
(e) Others / Autres	302,696	437,266
Sub-total / Sous-total	313,134	454,938
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	—	—
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garantis	—	—
(b) Unsecured / Non garantis	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	4,337	5,864
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	4,337	5,864
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	1,335
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	2,007
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	30,000
(ii) Common / Ordinaires	XXX	—
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	1,404
Sub-total / Sous-total	XXX	31,876
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	492,698

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	---	---
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	25	35
3. Bank notes / Billets de banque	---	---
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	---	---
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	571	1,486
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	99,351	125,351
(b) Other balances / Autres soldes	---	---
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	15,802
Sub-total / Sous-total	99,940	142,674
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	---	9,822
(a) Treasury Bills / Bons du Trésor	---	---
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	---	---
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	---	---
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	---	---
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	---	---
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	---	---
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	---	---
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	---	---
Sub-total / Sous-total	---	9,822
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	641	953
(b) To banks / A des banques	---	422
(c) To provinces / Aux provinces	---	---
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	---	---
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	---	---
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	---	31,093
(g) To others / A d'autres personnes	87,639	342,867
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	---	---
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	---	---
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	---	---
(ii) Conventional / Ordinaires	2,301	22,344
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	947	15,759
Sub-total / Sous-total	91,728	410,437
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	2,153	136,421
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,389
16. Other assets / Autres éléments d'actif	2,382	9,912
Sub-total / Sous-total	XXX	147,722
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	718,655

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	489	5,202
(d) Individuals / A des particuliers	97	1,265
(e) Others / Autres	1,444	6,376
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	---
(b) Provinces / Aux provinces	---	---
(c) Banks / A des banques	---	---
(d) Individuals / A des particuliers	---	---
(i) Chequeable / Transférables par chèque	---	---
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	---	---
(e) Others / Autres	---	---
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	---	---
(a) Canada / Au Canada	---	1,000
(b) Provinces / Aux provinces	162,479	186,579
(c) Banks / A des banques	1,810	5,812
(d) Individuals / A des particuliers	134,924	325,454
(e) Others / Autres	---	---
Sub-total / Sous-total	301,243	531,690
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	---	---
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	---	---
6. Acceptances / Acceptations	2,153	136,421
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	---	---
(a) Secured / Garantis	---	---
(b) Unsecured / Non garantis	2,641	8,433
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	---	---
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	---	---
Sub-total / Sous-total	4,794	144,854
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	---	5,000
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	---	---
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	4,614
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	-74
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	---	---
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	---	---
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	---
(ii) Common / Ordinaires	XXX	10,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	---
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	2,563
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	---
Sub-total / Sous-total	XXX	37,103
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	718,655

STANDARD CHARTERED BANK OF CANADA/ BANQUE STANDARD CHARTERED DU CANADA

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	109	337
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts d'autres banques		
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	3,404	3,404
(b) Other balances / Autres soldes	71,163	96,437
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	76,676	102,178
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie		
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	—	26,939
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	2,000
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	—	28,939
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes		
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	—	3
(c) To provinces / Aux provinces	—	—
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	—	—
(g) To others / A d'autres personnes	30,913	334,044
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes		
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	1,734
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	30,913	335,801
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	—	—
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	3,422
16. Other assets / Autres éléments d'actif	277	6,499
Sub-total / Sous-total	XXX	9,921
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	396,819

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue		
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	234	2,989
(d) Individuals / A des particuliers	24	339
(e) Others / Autres	3,612	8,743
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis		
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequable / Transférables par chèque	760	2,163
(ii) Non chequable / Non transférables par chèque	131	492
(e) Others / Autres	743	2,303
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe		
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	10,000
(c) Banks / A des banques	113,169	140,069
(d) Individuals / A des particuliers	10,560	17,877
(e) Others / Autres	70,046	165,931
Sub-total / Sous-total	199,339	358,926
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	796	1,308
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	—	—
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	143	8,548
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	941	9,756
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités		
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	949
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires		
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	XXX	1
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	25,000
(ii) Common / Ordinaires	XXX	—
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	2,247
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	28,197
Sub-total / Sous-total	XXX	28,197
TOTAL LIABILITY / TOTAL DU PASSIF	XXX	396,819

STATE BANK OF INDIA (CANADA) / BANQUE NATIONALE DE L'INDE (CANADA)

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	11	101
3. Bank notes / Billets de banque	—	—
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	—	1,057
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	12,905	28,603
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	12,916	29,763
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	1,289
(a) Treasury Bills / Bons du trésor	—	—
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	—	1,289
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	—	—
(c) To provinces / Aux provinces	—	—
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de hauts financiers	9,364	28,452
(g) To others / A d'autres personnes	—	—
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	—	—
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	9,364	28,452
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	—	—
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	176
16. Other assets / Autres éléments d'actif	94	696
Sub-total / Sous-total	XXX	872
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	60,376

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	1,380	2,498
(c) Banks / A des banques	—	13
(d) Individuals / A des particuliers	152	837
(e) Others / Autres	—	—
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	—	866
(i) Chequeable / Transférables par chèque	—	—
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	—	—
(e) Others / Autres	—	—
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	21,086	23,086
(c) Banks / A des banques	10	4,493
(d) Individuals / A des particuliers	—	19,197
(e) Others / Autres	—	—
Sub-total / Sous-total	22,528	53,190
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	13	157
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	—	—
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garantis	—	—
(b) Unsecured / Non garantis	187	533
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	—	—
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	202	1,290
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	283
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	5,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	900
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	287
Sub-total / Sous-total	XXX	5,196
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	60,376

SWISS BANK CORPORATION (CANADA) / SOCIÉTÉ DE BANQUE SUISSE (CANADA)

ASSETS / ACTIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	981	981
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banques	338	580
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	—	—
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	2,303	11,203
(b) Other balances / Autres soldes	337,358	346,958
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	129	999
Sub-total / Sous-total	341,311	360,721
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	15,337
(a) Treasury bills / Bons du trésor	—	—
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	—
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	—
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	66	484
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	12,048	20,570
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	—
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	13,114	36,411
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	—	—
(c) To provinces / Aux provinces	1,180	1,180
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	—	2,282
(g) To others / A d'autres personnes	330,190	340,677
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	4,756	4,814
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	356,326	349,133
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	35	11,917
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	3,359
16. Other assets / Autres éléments d'actif	5,762	10,655
Sub-total / Sous-total	XXX	33,931
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	972,198

LIABILITIES / PASSIF(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	4,163	20,458
(c) Banks / A des banques	—	332
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(e) Others / Autres	2,914	3,498
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	7,730	8,280
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Chequeable / Transférables par chèque	38	710
(ii) Non chequeable / Non transférables par chèque	3,068	4,903
(e) Others / Autres	3,486	4,787
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	594,328	611,028
(d) Individuals / A des particuliers	51,158	72,418
(e) Others / Autres	95,490	156,349
Sub-total / Sous-total	762,375	884,765
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	35	11,917
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	5,684	14,498
9. Minority interest in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	5,719	26,415
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Obligations bancaires émises et en circulation	19,320	19,320
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	7,839
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	—
(ii) Common / Ordinaires	XXX	21,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	12,839
Sub-total / Sous-total	XXX	41,698
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	972,198

UNION BANK OF SWITZERLAND (CANADA) / UNION DE BANQUES SUISSES (CANADA)

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	—	—
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	—	—
3. Bank notes / Billets de banque	41	73
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	—
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	—	—
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	884	1,553
(b) Other balances / Autres soldes	460,632	462,632
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	—
Sub-total / Sous-total	461,557	464,258
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	—
(a) Treasury bills / Bons du Trésor	—	1,380
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	—	4,330
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	—	9,160
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	—	—
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	—	5,000
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	37
11. Securities of associated corporations / Valeurs mobilières de sociétés associées	—	—
(a) Shares, valued on the equity method / Actions comptabilisées à la valeur de consolidation	—	12
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	—	19,807
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	—	—
(b) To banks / A des banques	1,799	6,853
(c) To provinces / Aux provinces	36,134	36,134
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	—
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Loans receivable / Créances provenant du financement de biens financiers	—	—
(g) To others / A d'autres personnes	99,731	137,832
13. Mortgage less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	—
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	—	—
(ii) Conventional / Ordinaires	626	1,818
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	138,310	182,627
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	—	3,140
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	1,375
16. Other assets / Autres éléments d'actif	8,232	16,289
Sub-total / Sous-total	XXX	20,704
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	687,396

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	2	2
(c) Banks / A des banques	4	4
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(e) Others / Autres	—	—
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	114	1,633
(d) Individuals / A des particuliers	—	—
(i) Cheques / Transférables par chèque	—	3
(ii) Non-cheques / Non transférables par chèque	720	1,015
(e) Others / Autres	374	590
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	—
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	500,829	506,029
(d) Individuals / A des particuliers	16,731	23,922
(e) Others / Autres	89,937	104,854
Sub-total / Sous-total	608,731	638,644
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	—	73
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	—	3,140
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	—	—
(b) Unsecured / Non garanties	—	—
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	12,341	14,598
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	12,341	17,811
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	—	—
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	1,692
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	—
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	XXX	—
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	25,000
(ii) Common / Ordinaires	XXX	1,000
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	—
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	3,849
Sub-total / Sous-total	XXX	31,541
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	687,396

TOTAL FOREIGN BANK SUBSIDIARIES / TOTAL DES FILIALES DE BANQUES ÉTRANGÈRES

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	34,733	34,733
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	1	34
3. Bank notes / Billets de banque	9,917	18,555
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	252
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	136,400	272,527
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	3,840,443	5,136,024
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	-1,794	55,665
Sub-total / Sous-total	4,019,698	5,517,790
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	857,984
(a) Treasury bills / Bons du trésor	—	114,158
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	14,334	141,074
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	—
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	6,919	63,280
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	19,689	26,483
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	766	187,806
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	291,812	794,124
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	—
Sub-total / Sous-total	332,340	2,184,911
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	178,812	363,157
(b) To banks / A des banques	157,786	223,773
(c) To provinces / Aux provinces	275,740	337,264
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	—	15,252
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	—	—
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de biens financiers	34,391	868,877
(g) To others / A d'autres personnes	6,416,536	14,802,171
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	105,089
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	21,293	573,179
(ii) Conventional / Ordinaires	166,014	633,917
(b) Non-residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	2,247,574	17,714,679
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	67,770	3,297,404
15. Land/buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	103,713
16. Other assets / Autres éléments d'actif	147,791	533,027
Sub-total / Sous-total	XXX	3,954,144
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	29,371,524

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency / Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	71
(b) Provinces / Aux provinces	126,573	303,284
(c) Banks / A des banques	12,873	29,508
(d) Individuals / A des particuliers	69,761	231,873
(e) Others / Autres	—	—
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	439
(b) Provinces / Aux provinces	20,829	29,452
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	3,888	36,298
(i) Chequable / Transférables par chèque	24,984	85,013
(ii) Non chequable / Non transférables par chèque	12,832	136,385
(e) Others / Autres	—	—
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	—	—
(a) Canada / Au Canada	—	136,716
(b) Provinces / Aux provinces	6,039,693	7,259,333
(c) Banks / A des banques	633,981	1,583,472
(d) Individuals / A des particuliers	8,738,641	13,312,995
(e) Others / Autres	—	—
Sub-total / Sous-total	15,686,080	23,072,859
Other Liabilities / Autres éléments du passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	57,156	158,366
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	—
6. Acceptances / Acceptations	67,770	3,297,404
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	1,599
(a) Secured / Garantis	—	24,308
(b) Unsecured / Non garantis	173,759	848,490
8. Other liabilities / Autres éléments du passif	—	—
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	—	—
Sub-total / Sous-total	298,733	4,330,061
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débentures bancaires émises et en circulation	19,370	52,860
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux déductions d'impôt	XXX	183,090
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	37,632
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	—	106,728
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	1,243,600
(ii) Common / Ordinaires	XXX	37,423
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	307,265
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	1,915,738
Sub-total / Sous-total	XXX	29,371,524
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	29,371,524

TOTAL ALL BANKS / TOTAL DES BANQUES

ASSETS / ACTIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Cash Resources / Liquidités		
1. Gold coin and gold and silver bullion / Pièces d'or et lingots d'or et d'argent	614,707	614,707
2. Other coin / Autres pièces de monnaie	5,754	122,816
3. Bank notes / Billets de banque	260,177	2,501,555
4. Deposits with Bank of Canada / Dépôts à la Banque du Canada	—	3,073,624
5. Deposits with other banks / Dépôts à d'autres banques	2,793,169	2,940,567
(a) Operating balances / Soldes d'opérations courantes	43,656,681	47,784,973
(b) Other balances / Autres soldes	—	—
6. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	-3,636	1,630,647
Sub-total / Sous-total	47,326,852	58,668,959
Securities / Valeurs mobilières		
7. Securities issued or guaranteed by Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par le Canada, à leur valeur amortie	—	14,371,740
(a) Treasury bills / Bons du trésor	—	—
(b) Other securities maturing within three years / Autres valeurs mobilières arrivant à échéance dans les trois ans	14,414	494,619
(c) Other securities / Autres valeurs mobilières	—	1,616,836
8. Securities issued or guaranteed by provinces, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des provinces, à leur valeur amortie	126,337	1,067,673
9. Securities issued or guaranteed by municipal or school corporations in Canada, at amortized value / Valeurs mobilières émises ou garanties par des corps municipaux ou scolaires au Canada, à leur valeur amortie	26,710	124,143
10. Other securities / Autres valeurs mobilières	2,985,673	9,523,304
(a) Shares, at cost / Actions, au prix coûtant	19,835,495	17,756,302
(b) Other, at amortized value / Autres valeurs mobilières, à leur valeur amortie	—	232
Sub-total / Sous-total	17,161,664	45,297,831
Loans / Prêts		
12. Loans, less provision for losses / Prêts, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Day, call and short to investment dealers and brokers, secured / Au jour le jour, à vue et à court terme à des négociants ou courtiers en valeurs mobilières, garantis	1,316,915	3,714,349
(b) To banks / A des banques	11,655,777	12,710,392
(c) To provinces / Aux provinces	814,739	957,190
(d) To municipal or school corporations in Canada / Aux corps municipaux ou scolaires au Canada	11,529	1,059,143
(e) To associated corporations / A des sociétés associées	168,763	221,630
(f) Lease receivables / Créances provenant du financement de baux financiers	501,333	3,219,056
(g) To others / A d'autres personnes	108,094,602	231,826,202
13. Mortgages less provision for losses / Hypothèques, moins provisions pour pertes	—	—
(a) Residential / Sur des immeubles résidentiels	—	15,572,337
(i) Insured under the National Housing Act / Assurés sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation	1,965,604	29,488,935
(ii) Conventional / Ordinaires	342,868	4,019,660
(b) Non residential / Sur des immeubles non résidentiels	—	—
Sub-total / Sous-total	124,771,630	301,817,092
Other Assets / Autres éléments d'actif		
14. Customers' liability under acceptances / Engagements de clients en contrepartie d'acceptations	2,752,387	25,297,571
15. Land, buildings and equipment, less accumulated depreciation / Terrains, constructions, matériel et mobilier, moins amortissements accumulés	XXX	4,392,444
16. Other assets / Autres éléments d'actif	4,514,768	9,160,034
Sub-total / Sous-total	XXX	37,780,049
TOTAL ASSETS / TOTAL DE L'ACTIF	XXX	443,563,931

LIABILITIES / PASSIF

(in thousands of dollars / en milliers de dollars)
as at May 31, 1986 / au 31 mai 1986

	Foreign Currency/ Monnaie étrangère	Total
Deposits / Dépôts		
1. Deposits payable on demand to / Dépôts payables à vue	2,573	2,444,373
(a) Canada / Au Canada	37,441	269,041
(b) Provinces / Aux provinces	2,054,287	3,417,416
(c) Banks / A des banques	—	3,899,941
(d) Individuals / A des particuliers	6,359,358	19,200,197
(e) Others / Autres	—	—
2. Deposits payable after notice to / Dépôts payables à préavis	34,908	34,908
(a) Canada / Au Canada	2,863,413	2,989,614
(b) Provinces / Aux provinces	—	—
(c) Banks / A des banques	—	—
(d) Individuals / A des particuliers	1,019,589	31,535,017
(i) Chequable / Transférables par chèque	1,048,146	44,436,058
(ii) Non-chequable / Non transférables par chèque	3,076,316	13,770,935
(e) Others / Autres	—	—
3. Deposits payable on a fixed date to / Dépôts payables à terme fixe	15,113	1,002,736
(a) Canada / Au Canada	824,060	1,170,175
(b) Provinces / Aux provinces	77,933,934	81,590,318
(c) Banks / A des banques	14,207,372	67,642,908
(d) Individuals / A des particuliers	73,915,922	100,490,701
(e) Others / Autres	—	—
Sub-total / Sous-total	186,432,200	374,035,523
Other Liabilities / Autres éléments de passif		
4. Cheques and other items in transit, net / Chèques et autres effets en transit, valeur nette	216,735	259,324
5. Advances from Bank of Canada / Avances de la Banque du Canada	—	3,265,000
6. Acceptances / Acceptations	2,752,387	25,297,571
7. Liabilities of subsidiaries, other than deposits / Engagements de filiales autres que des dépôts	—	—
(a) Secured / Garanties	64,870	467,518
(b) Unsecured / Non garanties	168,929	1,431,819
8. Other liabilities / Autres éléments de passif	6,321,227	11,350,407
9. Minority interests in subsidiaries / Participation minoritaire dans les filiales	70,546	75,348
Sub-total / Sous-total	9,544,884	47,026,047
Subordinated Debt / Dettes subordonnées		
10. Bank debentures issued and outstanding / Débiteures bancaires émises et en circulation	3,504,808	5,961,836
Capital and Reserves / Capital et Réserves		
11. Appropriations for contingencies / Provisions pour éventualités	—	—
(a) Tax allowable appropriations / Admissibles aux réductions d'impôt	XXX	1,183,990
(b) Tax paid appropriations / Libérées d'impôt	XXX	399,387
12. Shareholders' equity / Avoir des actionnaires	—	—
(a) Capital stock, issued and fully paid / Capital provenant d'actions émises et entièrement versées	XXX	3,547,938
(i) Preferred / Privilégiées	XXX	6,191,945
(ii) Common / Ordinaires	XXX	507,951
(b) Contributed surplus / Surplus d'apport	XXX	—
(c) General reserve / Réserve générale	XXX	9,710,199
(d) Retained earnings / Bénéfices non répartis	XXX	31,540,525
Sub-total / Sous-total	XXX	443,563,931
TOTAL LIABILITIES / TOTAL DU PASSIF	XXX	443,563,931

RETURN OF DOMESTIC ASSETS

as at May 31, 1986

(Dollar amounts in thousands)

Notes of and deposits with Bank of Canada	\$ 5,299,488
Deposits with banks	7,853,921
Cheques and other items in transit, net	1,207,812
Securities	31,420,257
Loans	
(a) Day, call and short loans to investment dealers and brokers	\$ 1,815,000
(b) To provinces	957,190
(c) To municipal or school corporations	1,059,343
(d) To banks	394,504
(e) Other loans in Canadian currency	122,540,686
(f) Other loans in foreign currencies	27,761,018
(g) Lease receivables	2,779,973
	157,307,714
Mortgages	47,009,398
Customers' liability under acceptances	22,865,376
Other assets	8,809,088
Total Domestic Assets	\$281,773,054*

* Of which: Foreign Bank Subsidiaries \$ 24,702,926

RELEVÉ DE L'ACTIF NATIONAL

au 31 mai 1986

(en milliers de dollars)

Billets de la Banque du Canada et dépôts à la Banque du Canada	\$ 5,299,488
Dépôts à d'autres banques	7,853,921
Chèques et autres effets en transit (valeur nette)	1,207,812
Valeurs mobilières	31,420,257
Prêts	
a) Prêts au jour le jour, à vue et à court terme aux négociants et courtiers en valeurs mobilières	\$ 1,815,000
b) Prêts aux provinces	957,190
c) Prêts aux corps municipaux ou scolaires	1,059,343
d) Prêts aux banques	394,504
e) Autres prêts en monnaie canadienne	122,540,686
f) Autres prêts en monnaies étrangères	27,761,018
g) Créances provenant du financement de baux financiers	2,779,973
	157,307,714
Hypothèques	47,009,398
Dettes de clients en vertu d'acceptations	22,865,376
Autres éléments d'actif	8,809,088
Total de l'actif national	\$281,773,054*
* Dont: Filiales de banques étrangères	\$ 24,702,926

In the statement of assets and liabilities as at July 31, 1985 published in the *Canada Gazette* Part I, Vol. 119, No. 38, dated September 21, 1985, insert the following amendments:

(A) Republic National Bank of New York (Canada)			
asset	10.(b),	foreign currency	1,768
liability	1.(c),	foreign currency	835

Dans l'état de l'actif et du passif au 31 juillet 1985, publié dans la *Gazette du Canada* Partie I, vol. 119, n° 38, en date du 21 septembre 1985, insérez les modifications suivantes:

(A) Banque République Nationale de New York (Canada)			
actif	10.(b),	monnaie étrangère	1,768
passif	1.(c),	monnaie étrangère	835

In the statement of assets and liabilities as at March 31, 1986 published in the *Canada Gazette* Part I, Vol. 120, No. 16, dated May 25, 1986, insert the following amendments:

(A) Security Pacific Bank Canada			
asset	10.(a),	the total	14,166
	10.(b)	the total	33,537
liability	8,	the total	4,478
	12.(d)	the total	1,129

Dans l'état de l'actif et du passif au 31 mars 1986, publié dans la *Gazette du Canada* Partie I, vol. 120, n° 16, en date du 24 mai 1986, insérez les modifications suivantes:

(A) Banque Security Pacific du Canada			
actif	10.(a),	le total	14,166
	10.(b)	le total	33,537
passif	8,	le total	4,478
	12.(d)	le total	1,129

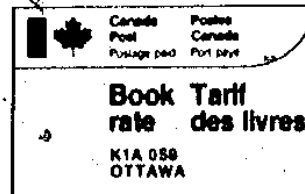
In the statement of assets and liabilities as at April 30, 1986 published in the *Canada Gazette* Part I, Vol. 120, No. 25, dated June 21, 1986, insert the following amendments:

(A) Bank of Alberta			
asset	12.(g),	the total	45,389
	16	the total	1,844
		total assets	117,865
liability	11.(a),	the total	105
	12.(d)	the total	3,030
		total liabilities	117,865
(B) First Interstate Bank of Canada			
asset	16	the total	3,309
		total assets	156,621
liability	8	the total	2,158
		total liabilities	156,621
(C) Lloyds Bank Canada			
liability	3.(d),	the total	1,757
	3.(e),	the total	222,673
(D) Société Générale (Canada)			
asset	12.(g),	foreign currency	83,478

Dans l'état de l'actif et du passif au 31 avril 1986, publié dans la *Gazette du Canada* Partie I, vol. 120, n° 25, en date du 21 juin 1986, insérez les modifications suivantes:

(A) Banque d'Alberta			
actif	12.(g),	le total	45,389
	16	le total	1,844
		total de l'actif	117,865
passif	11.(a),	le total	105
	12.(d)	le total	3,030
		total du passif	117,865
(B) Banque First Interstate du Canada			
actif	16	le total	3,309
		total de l'actif	156,621
passif	8	le total	2,158
		total du passif	156,621
(C) Banque Lloyds du Canada			
passif	3.(d),	le total	1,757
	3.(e),	le total	222,673
(D) Société Générale (Canada)			
actif	12.(g),	monnaie étrangère	83,478

R SP2-1 1186 10070800S
MICROMEDIA LTD
ACQUISITIONS COORDINATOR
158 PEARL STREET
TORONTO
ON M5H 1L3



If undelivered, return COVER ONLY to
Canadian Government Publishing Centre,
Supply and Services Canada,
Ottawa, Canada, K1A 0S9

En cas de non-livraison,
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à
Centre d'édition du gouvernement du Canada,
Approvisionnement et Services Canada,
Ottawa, Canada, K1A 0S9



Available from the Canadian Government Publishing Centre,
Supply and Services Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9

En vente: Centre d'édition du gouvernement du Canada,
Approvisionnement et Services Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9